

Telefon: (416) 530-4222 Fax: (416) 530-0069 E-mail: satellite@wclub.com	(Registration/Sales Agreement # 10 121) Datum, jak dlouho jsou noviny předplaceny, je v pravém horním rohu štítku Upozornění: Předplacené noviny do roku 2000 jsou označeny jako Oct. 99. Číslo, které má označovat den, označuje měsíc.	Modře natištěné štítky říkají, že není zaplacené předplatné. Předplatné na jeden rok je 25 kanadských dolarů. Cena 1.05 dolarů
--	---	---

ČESKOSLOVENSKÝ ČTRNÁCTIDENÍK - CZECHOSLOVAK BI-WEEKLY

No.17.

(169.)

Vol. 8.

satellite



1-416

Thursday,

September 17,

1998

Published by ABE, P. O. Box 176, Station „E“, Toronto, Ontario, Canada M6H 4E2

Knoflíkáři dorazili do Toronta

Dříve než člověk naběhl do front na torontském festivalu, zjistil, že východní Evropa definitivně zmizela z filmové mapy. Jako kdyby vyrostla nová železná opona, z východní Evropy dorazilo do Toronta tak malé množství filmů, že by se to dalo přirovnat k výskytu červeného šafránu na podzim. Přičemž je známo, že šafrán bývá barvy bílé nebo fialové a objeví-li se, pak je to na jaře. Žeň je skutečně ubohá. Země jako Polsko, Slovensko, Ukrajina, Rumunsko, Bulharsko, Chorvatsko, Slovinsko, Estonsko, Litva nebyly zastoupeny. Česká republika, Lotyšsko a Maďarsko měly po jednom filmu. Jugoslávie a Rusko filmy dva. Z Asie se pak objevily po jednom filmu z Vietnamu a Mongolska. Takže nejlépe zastoupenou „postkomunistickou“ zemí byl tentokrát Kazachstán s pěti filmy.

Český film byl tedy reprezentován filmem Petra Zelenky *Knoflíkáři*. Jde vlastně o volné spojení několika příběhů, z nichž první se odehrává v japonském městě Kokura 6. srpna 1945. Tedy v okamžiku, kdy na toto město měla být svržená atomová bomba. Vzhledem k špatnému počasí však byla bomba svržená na Hirošimu. Ostatní příběhy se odehrávají v Praze o padesát let později. Zelenka si dokáže pohrát s divákem, který se v určitém okamžiku více pohorší nad několika sprostými slovy, než nad atomovou bombou. Dokonce má tendenci vyzdvihnout japonskou kulturu, kde se sprostá slova nevyskytují a při tom mu nevádí, že japonská armáda byla jedna z nejkrutějších během druhé světové války, tedy v době, kdy se epizoda odehrává. I další příběh, kdy dvojice milenců ve středních letech zastaví taxík, aby se při rychlé jízdě vyhecovala k maximálnímu erotickému zážitku vzbuzuje otazník. Jenže ono to jaksi nefunguje a výsledkem je přesný opak. Kdo selhal? On? Ona? Pravděpodobně taxikář, který vinu za špatný sex bere zástupně na sebe. Jel příliš pomalu.

Vzápětí si však stejný taxikář připiše skóre a tudíž zkasíruje zákazníka, když ho zákazník požádá, aby dosvědčil manželskou nevěru. Taxikář odmítne, ale doveze muže na místo. Ten je nakonec šťastný, že svou ženu nepřistihl, protože v posteli je jiná žena. K absurditě příběhu patří, že jde o taxikářovu manželku. Ten se však nic nedoví a stále ji plně důvěřuje.

V jiném příběhu psychiatr napomíná mladého muže, aby se civilizoval poté, co mu odešla žena, ale sám není schopen zachovat se lidsky v krizové situaci při autonehodě, kdy zahynou dva mladí lidé. Ve skutečnosti místo pomoci se podílí na smrti mladého muže, který nehodu přežil.

Ve filmu stihá absurdita absurditu a tak ani nepřekvapí, že se v televizi objeví zpráva o tom, že byly do vesmíru vyslány vzorky spermií nejinteligentnějších lidí, pro případ, že by došlo k setkání s vesmírnými bytostmi. Zde vlastně ten nejloupejší člověk, který je pro svou blbost vyhozen od dráhy, se chová jako jediný normální a logicky uvažující tvor. Jeho mistrovství a odvaha se projevuje v tom, že si dokáže lehnout na koleje a v pravý okamžik, když nad ním projíždí vlak, plivne na stanovený cíl na lokomotivu.

Všechny příběhy se zvláštním způsobem prolínají, místy je film zdoluhavý, místy únavný, jindy zase osvěží pěkný dialog. Většinou však klouže jen po povrchu, těžko lze nalézt moment, kterého je možné se zachytit. I prosba amerického pilota, který shodil bombu na Hirošimu a prosí po padesáti letech za odpuštění zní nepřesvědčivě. K absurditě patří, že mu dává odpuštění psychiatr, který je čerstvě potřísněn krví.



Z českého filmu *Knoflíkáři*.

Foto: Ivan Malý

Nejde mi o to, abych film odsoudil jako totální vtákovinu. Na druhou stranu nelze před tímto filmem padat na krovky jako nad neuvěřitelnou postmodernou. Spokojme se s tím, že zcredlí dobu. Dobu, kdy nepadají atomové bomby...

Podobný úkol, zobrazit chaos světa, ve kterém žijeme si předsevzal i ruský režisér Karen Šachnazarov ve filmu *Úplněk*. Jestliže v Zelenkově příběhu vidíme jakousi volnou souvislost mezi příběhy, pak ruský režisér se pouští přímo do hlubin surrealismu. Nutno říci, že se mu to daří mistrovsky. Dokáže s neobyčejnou lehkostí pomoci filmového střihu přeskočit několik století. Záhadná středověká princezna se přetváří v moskevskou prostitutku, kterou podnikatel/pasák předhazuje svému zákazníkovi, a nebo se naopak moskevská prostitutka přemění v princeznu? Okamžik setkání, kdy chlapec (osobní ochranka) se zamiluje při jízdě autem do dívky v autobusu. Má vystoupit a rozhodnout se pro život, anebo zůstat sedět uvnitř a čekat na smrt, protože ozbrojený gang se samopaly je silnější než on? Zamiluje se do dívky anebo se zamiluje již do smrti? Vzpomínka číšníka na rok 1948, kdy do restaurace přišla krásná žena, která rozbila sklenici a nyní již jako stařec tuto ženu potká. Nesdílitelnost tohoto zážitku se projeví v okamžiku, kdy se ho televizní reportérka zeptá, jestli zažil něco skutečně velkého a on se snaží tento příběh vyprávět. V jedné romantické epizodě se objeví Puškin, aby opět zmizel někde na Kavkaze. Film jde napříč časem, přeskakuje z Moskvy do Vladivostoku. Je plný krásné nostalgie, vidíme násilí, bídu současnosti, ale jedna věc se jaksi vytratila: Nedávná minulost... Ta jako kdyby chyběla, jako kdyby se vytratila a při tom právě ještě před krátkým časem byla skutečností.

Stejný pocit jsem měl i z kazašského osmdesátiminutového snímku Darežana Omirbajeva *Zabiják*. Film se odehrává v Alma-Atě. Marat je řidič, který pracuje jako osobní řidič profesora Kasimova. Živí se poctivě, má své zaměstnání, má svůj byt. Narodí se mu dítě. Stačí však nepatrná autonehoda, kdy rozbije zadní světlo mercedesu a dostane se do neřešitelné situace. Musí si půjčit peníze. Vzhledem

k vysokým úrokům začne narůstat dluh. Z neřešitelné situace se může dostat pouze když spáchá zločin. Odměnou za zločin však nejsou peníze, ale smrt. Gang, kterému se upsal ho použil pouze jako tykadlo. Pravda, nelitostná je situace v současné Almě-Atě, ale z filmu je cítit také jakási nostalgie po starých zlatých časech.

Skutečností je, že tento kazašský film byl zhotoven v koprodukcí s Francií. Francie je po Kanadě a Spojených státech také nejvíce zastoupenou zemí na tomto torontském festivalu. Je to jednak díky filmům, které Francie financovala ve spolupráci s jinými zeměmi, jednak díky vlastní produkci. Jedním z nich je *Živý sen* andělů. Film vypráví příběh dvou dívek, které jsou vlastně na dně společenského žebříčku. Jedna se protlouká životem tak, že cestuje a vyrábí z výstřížků v časopisech, které nalepuje na tvrdý papír, pohlednice. Druhá pracuje jako švadlena v dílně. Obě dívky nahlédnou do života střední třídy tím, že žijí ve vypůjčeném bytě. Sen se rozplyne v okamžiku, kdy byl se prodá a bohatý milenec dá najevo, že jedna z dívek nesloužila k ničemu jinému než k flirtu. Film Ericka Zonca měl však jedno plus. I s malým finančním nákladem a i s méně známými herci lze udělat film, který má příběh a který zaujme.

Francie se však nejen podílela na filmech v koprodukcí s postkomunistickými zeměmi, ale i na italském filmu *Aprile* režiséra Nanni Morettiho. Jedná se o film, který sice jako kdyby navazoval na Felliniho první filmy, ale chybí mu Felliniho originalita. Film je bez záblesku a komické historky jsou spíše trapné než humorné. Moretti se rozhoduje ve filmu mezi muzikálem a dokumentem o volbách. I muzikál i dokument by byli lepší než to, co vidíme na plátně. Zdá se, že proti minulým festivalům je tento výborně navštívený, většina zajímavých filmů, včetně *Knoflíkářů*, je vyprodána, ale je to také díky tomu, že není příliš z čeho vybírat. V okamžiku, kdy jdou tyto řádky do tisku, máme za sebou teprve třetinu festivalu a na každém festivalu se jistě ještě něco zajímavého objeví.

Aleš Březina

satellite 1-416

Registration/Sales Agreement # 10 121
P.P.I.C. Accounts # 923 98-99
Paid in Toronto

CZECHOSLOVAK BI-WEEKLY
published by ABE
P.O. Box 176, Station "E",
Toronto, Ont. M6H 4E2
Toronto: Telefon: (416) 530-4222
Fax: (416) 530-0069
E-mail: satellite@wclub.com

Pražská adresa: ABE/Hombre,
Poštovní schránka 32, 108 00 Praha 10
Tel.: (4202/02) 782-2964 a 782-2965
Tel./Fax/Záznamník: 77 09 29

Aleš Březina - redaktor;
Advertising rates:
1.45 CDN \$ per line/col.
(17.00 per inch/col.)
Předplatné: v Kanadě \$ 25 -,
pro ostatní svět \$ 35-.

Churches

ČESKÉ A SLOVENSKÉ BOHOSLUŽBY V TORONTĚ

Československý baptistický sbor (Czechoslovak Baptist Church), 200 Annette St., Toronto, Ont. M6P 1P6. Zpívá pěvecký sbor. Každý je srdečně vítán. Začátek nedělních bohoslužeb je v 11:00. Střední biblická hodina v 19:30. Rev. Ján Banko. Tel.: (416) 767-2027 nebo (905) 337-7457.
KITCHENER: Každou druhou neděli v měsíci v 17:00 - Benton Baptist Church

Moravští bratři (Moravian Brothers Church); Bohoslužby pouze anglicky - neděle v 11:00. (Kostel je na rohu ulic Oakwood a Glenora). Duchovní správce: Rev. B. Castello.

Rímsko-katolický kostel sv. Cyrila a Metoda (R.C. Church of St. Cyril and Methodius), 5255 Thornwood Drive, Mississauga, Ont. L4Z 3J3. Duchovní správce: Bernard Mišović S. J. Slovenská omša: Ne: 11:00, po a št.: 8:00, út., st. a pá.: 19:00, 1. so 18:00. Anglická: Ne: 9:00 a so: 17:00. Tel.: (905) 712-1200, fax: (905) 712-0974.

Rímsko-katolický kostel sv. Václava (R.C. Church of St. Wenceslaus), 496 Gladstone Av., Toronto, Ont. M6H 3H9. Bohoslužby: neděle v 10:30 a v sobotu večer. Duchovní správce: Rev. František Blažek. Tel.: 532-5272.

Slovenský evanjelický kostol augsburgského vyznania sv. Pavla (Slovak Evangelical Lutheran Church of St. Paul), 1424 Davenport Rd., Toronto, Ont. M6H 2H8. Tel.: 658-9793. Rev. Ladislav Kozák. Bohoslužby: neděle: 9:30 (angl.), 10:45 (slovensky)

Slovenský grécko-katolický kostol sv. Marie (Slovak Greek Catholic Church of St. Mary), 257 Shaw St., Toronto, Ont. M6J 2W7. Tel. 531-4836. Bohoslužby 9:00 angl., 10:30 slov.

Slovenská grécko katolícka katedrála Premenenia nášho Pána-Slovak Greek Catholic Cathedral of Transfiguration our Lord; 10350 Woodbridge Ave., Markham, Ont., L6C 1H9, Rev. John Fecko. Bohoslužby 9:30 anglicky, 10:30 slovensky.

Katolícké bohoslužby mimo Toronto
Burlington: Holy Sepulchre Cemetery - neděle 11 hodin.

Kitchener: St. Mary's Church, 2. neděle v měsíci ve 14 hodin.

London: St. Joseph Hospital, 3. neděle v měsíci v 16 hodin. Duch. správce: Rev. J. Šach, St. Adalbert R.C. Mission, tel.: (905) 523-1932, 464 Plains Rd. W., Burlington L7T 1H2.

Ottawa: Kostel sv. Leopolda Mandice: (Lyndale a Hlinchey): 3. neděle v 9:00.

Jiří Suchý vzpomíná po torontském Vzpomínání

Krátce po vystoupení Jiřího Suchého a Jitky Molavcové v hale kostela svatého Pavla jsme mohli položit básníkovi a zpěvákovi Jiřímu Suchému několik otázek.

ABE: Nejprve jak jste byl spokojen s tímto představením?

JS: Spíše bych se měl zeptat já vás. Publikum bylo fantastický, šlo s námi od prvního okamžiku, tak jako tomu kdysi bylo v Praze.

ABE: Jednalo se o premiéru tohoto představení?

JS: Ono to vlastně není představení, jedná se spíše o takové volné vzpomínání. Připravili jsme si několik písniček, napůl improvizujeme. Vystupovali jsem už v Londonu, Kitcheneru. Čeká nás ještě Chicago, Boston, Washington a New York. Po každé je to trochu jiné. Publikum nám vždy pomáhá dělat představení. Stále to obměňujeme, snažíme se, abychom měli s publikem nejlepší kontakt.

ABE: Jste mistrem improvizace, kdysi v rozhlasovém Gramotingeltanglu jste si během písničky připravil, co řeknete v další přestávce. Je tomu tak i tentokrát?

JS: Ten základní směr je nalajnovaný, ale určitě vám neušlo, že když lidi tleskají, že si s Jitkou vyměňujeme názory, co by bylo v příštím okamžiku nejvhodnější.

ABE: Po kolikáté jste zde v Kanadě, poprvé to bylo tuším na EXPU 67?

JS: Na EXPU 67 byl pouze Jiří Šlitr. V Kanadě jsem po třetí. Tady na východě po druhé. Jednou jsem byl na západě Kanady. Víckrát jsme byli ve Spojených státech.

ABE: Co vás zde zaujalo?

JS: Je to velká země a máme na ni strašně málo času, ale dostali jsme se k Hurónskému jezeru, k Niagarským vodopádům a na další atrakce. Zaujaly nás obzvláště maličkosti, jako třeba veverky ve městě. Tolik veverek jako dnes v Londonu jsme snad nikdy neviděli.

ABE: Co chystáte v Praze?

JS: Po návratu máme koncert, který se jmenuje *Galakonzert a jiné ptákoviny*.

ABE: O jaké ptákoviny se jedná?

JS: Je to koncert, kdy se snažíme, aby to bylo skutečně gala. Všechny účinkující jsme perfektně oblékli. Bude tam devět mladých lidí, které jsme získali a já se snažím tento koncept trošičku znevažovat, protože nemám rád oficiální.

ABE: Vráťím se ke Gramotingeltanglům z roku 1966 a 1967, které teď někdy po půlnoci v Českém rozhlasu opakuji. Nechystáte se na podobný projekt?

JS: Občas něco děláme pro rozhlas. Teď budu mít jednou za měsíc ranní vysílání, aby se lidem dobře vstávalo. Jinak ty Gramotingeltangly jsou na kazetách, ale nejsou moc u posluchačů oblíbené, protože lidi čekají, že jsou to naše písničky, ale já v nich uváděl tu Ellu Fitzgeraldovou, jindy zase Binga Crosbyho, takže posluchači jsou většinou zklamáni.

ABE: Chtěl bych vám jménem Satellitu poděkovat za rozhovor i za vzpomínky, o které jste se s námi podělil.

Aleš Březina



Torontská titelka si odnáší po představení autogramy od Jitky Molavcové a Jiřího Suchého.

Informační a imigrační středisko ČSSK

740 Spadina Ave., Toronto, Ont. M5S 2J2
Tel.: (416) 925-2241, Fax 925-1940

Masaryk Memorial Institute Inc.

450 Scarborough Golf Club Rd., Scarborough, Ont. M1G 1H1
Tel.: (416) 439-4354, Fax: (416) 439-4646

Satellite 1-416 jsou nezávislé noviny reflektující různé názory, které se nemusejí vždy shodovat s názory redaktora těchto novin. Jsme přesvědčeni, že výměna myšlenek a názorů slouží k vzájemnému pochopení a porozumění. Naším úkolem není říkat čtenáři, co si má myslet, ale předat mu informace, z kterých si může udělat svůj vlastní názor. Přebírání původních článků a informací je možné, pokud se nezmění charakter článku a pokud nebude porušena rovnováha, která se diskusí sleduje.

Všechny články v našich novinách musí být podepsané a autor zodpovídá za správnost údajů v nich uvedených.

V krátkosti

Konzulární dny se konají v Torontě ve dnech 22.10. a 23. 10. Schůzku je nutné si dojednat telefonicky v Kampeličce (740 Spadina, Ave., Toronto, Ont., M5S 2J2) (416) 925-0557.

pd

Česká barokní hudba v Ottawě

Dne 27. září 1998 zazní v Ottawě v podání souboru *Musica Divina* a *Thirteen Strings* pod taktovkou Waynea Riddela hudba skladatelů Johanna Sebastiana Bacha a Jana D. Zelenky. Koncert barokní hudby, který finančně podpořilo německé a české velvyslanectví se bude konat v kostele J. Knoxe (roh Elgin a Lisgar Str.), a to v neděli 27. září 1998 od 20 hodin. Bližší informace na tel. čísle: (613) 561-4507.

rc

Becherovka v Kanadě

Karton známé Becherovky lze v Ontariu objednat na čísle (416) 804-6825 u paní Karen Grahamové. Karton s devíti lahvemi po 0,75 l se pak vyzvedne v prodejně LCBO, kterou si sami určíte. Cena je 228 dolarů. Reprezentantem Becherovky je Miloš Krátký, Memodem Ltd., 9228-12th St., SW., Calgary, Alta, T2V 1P1. Tel.: (403) 255-1820. V LCBO je rovněž k dostání červené víno z Mikulova *Frankovka*. Cena 6.50 dolarů.

kan. listy

Manželé Škvorečtí budou v Kitcheneru

V neděli 18. října 1998 v 17 hodin, v restauraci Riverside Maples v St. Jacobs, pořádá odbočka ČSSK -Kitchener SETKÁNÍ s dr. Josefem Škvorečtým a jeho paní Zdenou Salívarovou-Škvorečtí. Po besedě budou promítnuty filmy podle scénářů J. Škvoreckého LEGENDA EMÖKE a EINE KLEINE JAZZ MUSIC. Občerstvení zajištěno. Vstupné 6 dolarů, členové odbočky 5 dolarů.

Výměna studentů mezi Prahou a Mississaugou

V polovině února přiletí do Kanady sedmáct žáků z Prahy ve věku od 9 do 14 let. Jedná se o výměnu žáků, kteří mají vztah k umění. Akci pořádá nevydělečná organizace DAREarts (discipline, action, responsibility in education) Foundation, Inc a sponzorují ji ČSA. V prosinci 1997 se konal v Praze koncert 1600 studentů z ČR, Slovenska, Norska a Polska. Kanadský program DAREarts byl prvním

Kalendář

27.9. (ne) - 20:00
Ottawa: Koncert barokní hudby
J. Knox Church (Elgin & Lisgar)

18.10. (ne) - 17:00
Kitchener: Setkání s manželi
Škvorečtými v St. Jacobs

22. 10. (čt) a 23.10. (pá)
Konzulární dny v Kampeličce

24.10. (so) - 18:00
Vepřové hody
Klub Morvan
Ukrajinský dům - Christie Av.

25.10. (ne)
Oslava 28. října
Masaryktown

Toto číslo bylo dáno
do tiskárny v úterý
15. září 1998 v 9:48
Příští číslo vyjde
ve čtvrtek 1. října 1998

mimoevropským programem, který na tento program navazuje. Ve dnech 15.-24. října budou kanadští studenti i žáci z pražské ZŠ Kladská společně pracovat na různých uměleckých projektech. Pokud se chcete na tomto programu podílet můžete kontaktovat prezidentku DAREarts Foundation Marilyn Field na tel. č.: (416) 240-2787.

DAREarts

Česká delegace v Oakvillu

V těchto dnech pobývá v Oakvillu delegace zástupců ze čtyř moravských měst, jejímž účelem je seznámit se s tím, jak je toto kanadské město manažerováno a řízeno. Podle starostky Oakvillu paní Ann Mulvale má město Oakville pomoci ve třech oblastech: ekonomický rozvoj, řízení městské správy a veřejná doprava.

Town of Oakville

Vzpomínka na vznik Československa

Calgary-cl-Slavnost připomínající vznik Československa se bude konat ve spolupráci honorárního konzula v Calgary Luboše Pešty Q.C. a místní odbočky ČSSK. Během večera vystoupí houslový virtuos dr. Čeněk Vrba za doprovodu Ingy Lipkové, Ludmila Pilkes - Soprano, Hans A. Schaffland - Tenor, Elsie Machovec - pianistka z Winnipegu. Večer se koná 26. října v 19 hodin na Univerzitě v Calgary (Eckhardt - Gramatte Hall).

Předseda SVU laureátem ceny Gratias agit 98

Upříležitosti 650. jubilea Univerzity Karlovy v rámci týdne zahraničních Čechů bylo uděleno několik cen Gratias agit 98. Mezi laureáty je i předseda SVU dr. Miloslav Rechcigel, který v minulosti získal tři univerzitní diplomy. Dr. Rechcigel pracuje v SVU od roku 1956. Zabývá se biochemií a má doktorát z filozofie. Zasloužil se také o vznik spolupráce mezi SVU na jedné straně a ČSAV, Národním - Náprstkovým muzeem, Čs. ústavem zahraničním a dalšími organizacemi na straně druhé. Je považován za předního znalce Moravských bratří ve Spojených státech a výrazně přispěl k lepšímu poznání života amerických Čechů.

svu

Z Winnipegu

Již po druhé se mohli krajané z Winnipegu sejit v krásné přírodě kanadského venkova v Lorette. Na upravené bývalé farmě, kterou nyní vlastní slovinský spolek, se sešel značný počet krajanů, kteří měli možnost shlédnout taneční vystoupení skupin Věneček a Furiant. 13. září se pak konaly Vepřové hody ve Vermette. Odbočka připravuje oslavy 28. října za účasti generálního konzula Petra Dokládala. Na listopad odbočka chystá výstavu Hrdy, zámky a tvrze ČR. Poslední vydání věstníku PRAMEN rovněž informuje o úmrtí Františka Boráně a Florence Dusíkové.

Kitchener-Waterloo

Během léta se konaly v Kitcheneru dvě velké akce. První z nich byl Velký piknik v sále restaurace River Side Maples v St. Jacobs, kde kromě bohaté kuchyně hrála kapela D. J. M. Plecitého. Podle očitých svědků byla zde hlava na hlavě, takže se v jednu chvíli nedostávalo židlí. V červenci se pak konal 4. ročník hajku pod vedením manželů Staňkových. Trasa dlouhá dvanáct kilometrů vedla příjemnou krajinou a celá akce zanechala v účastnících příjemné pocity. Naopak smutnou zprávou je tragická smrt dvaadvacetiletého Martina Nováka, který zahynul cestou z práce 19. června na motocyklu. Kitchenerský Dobrý den si ve svém úvodníku připomíná 50. výročí smrti prezidenta Edvarda Beneše (3. září 1948) dd

Dvě vzpomínky

Vzpomínka první: Karel Jezdinský

Přišlo to celkem nečekaně. Stručná zpráva v novinách: New York - mfd/čtk - V americkém státě New York zemřel 2. září 1998 po krátké nemoci ve věku 58 let dlouholetý redaktor českého vysílání Rádía Svobodná Evropa (RSE) Karel Jezdinský. Bezprostřední příčinou úmrtí bylo srdeční selhání. Známy redaktor RSE ještě před 14 dny pracoval a vysílal, i když se již cítil velmi špatně. Jezdinský byl zaměstnán od roku 1963 v Československém rozhlasu, v redakci zahraničního vysílání. Během srpnové invaze v kritických týdnech se plně zapojil do protikupačního vysílání. Brzy se pak stal redaktorem Svobodné Evropy v Mnichově a později byl přeložen do New Yorku, kde pracoval až do své smrti jako americký zpravodaj RSE. Po roce 1990 spolupracoval i s českými médii.

Poprvé jsem se s Karlem Jezdinským setkal na olympiádě v Los Angeles. Byl to zvláštní pocit vidět najednou člověka, kterého jsem znal jen podle hlasu z rádia nebo z telefonu. Najednou jsem spolu s ním a s Karlem Drážďanským dělal zpravodajství z olympiády, kam vlastně kromě Jugoslávie a Rumunska nedorazil nikdo z východní Evropy. Karel Drážďanský měl na starosti hlavně sportovní zpravodajství ze studia, zatímco já jsem vyrážel do terénu dělat cyklistiku, pozemní hokej, fotbal, atletiku a Karel Jezdinský - ten se staral o kuriozity a zajímavosti z olympiády a vyvracel štvavou propagandu československých sdělovacích prostředků. Pamatuji se, jak jednou v pět ráno vyrazil na veslování, protože jeho zájmem bylo i to, co nebylo zrovna hitem. Jindy zase přinesl zpravodajství z Grenady krátce poté, co tam byl převrat a dělal zajímavé paralely s tím, co se stalo v roce 1968 u nás.

Několikrát jsem ho navštívil v newyorské redakci, kde neuvěřitelnou rychlostí psal jedním prstem na elektrickém psacím stroji své postřehy. Vždycky si stěžoval na to, že je v Americe hrozná zima a že musí vyrazit do teplých krajín. Byl jsem za ním i v jeho domě, který se nachází v lesích za New Yorkem. Karel i jeho manželka Jiřina byli neuvěřitelně pohostinní. Jenže, jak už to bývá na tomto kontinentě, lidé mají na sebe málo času, a tak si uvědomuji, že jsme spolu dva roky nemluvili ani po telefonu...

Vzpomínka druhá: Petr Sevelka

V září roku 1980 měli Rolling Stones koncert v Buffalu. Stones tehdy nesměli vystupovat v Torontu, a tak když nejde hora k Mohamedovi musí Mohamed k hoře. V neděli dopoledne jsem tedy vyrazil stopem do Buffala, kde se mělo konat vystoupení Micka Jaggera a spol. Vymotat se z Toronta a dostat se na správnou dálnici je vždycky záležitost na několik hodin, ale tentokrát to bylo kupodivu snadné. Hned druhé auto mířilo tam, kam já, tedy na stadion do Buffala. Uvnitř seděl mladík, který mě uvítal slovy: „Viš, ty Čech, já taky Čech, ty odtamtud? Já slyšel, že tam každý psychopata...“ Přibrali jsme další stopaře a dorazili přes hranici až na parkoviště poblíž stadionu. Lístek stál tehdy dvacet amerických dolarů a stadion byl v okamžiku našeho příjezdu téměř prázdný. S přibývajícím časem se začal stadion plnit a my jsme se jeden druhému ztratili. Po koncertě jsem spěchal k autu na parkoviště, ale řidič stále nepřicházel. Pro změnu se začalo vyprazdňovat parkoviště. Nakonec jsem tam byl já sám a auto mého dobrodince. Teprve asi dvě hodiny po koncertě přijeli nějací místní a v autě přivezli ne zcela střízlivého Petra, který mi celou situaci vysvětlil: „Viš, ztratil auto!“ Po otázce: „Viš, kde Kanada?“ jsme se vypravili směrem ke kanadským hranicím. Myslím, že jsme silnici spíše šnérovali, než ji brali šturmem k Niagarským vodopádům, protože se po chvíli za námi objevil výstražný majáček policejního auta. Bylo to zrovna v okamžiku, kdy jsme zamířili k budově, o které jsme předpokládali, že je restaurace. Po chvíli proběhl následující dialog mezi pilotem našeho vozu a velitelem vozu náležejícího policejnímu sboru státu New York. „Co zde hledáte?“ „Jdeme tady do hospody, abychom se zeptali, kde je silnice do Kanady.“ „Měl byste jít do hospody a dát si kafe!“ (V ten okamžik, jsem pochopil sílu americké demokracie, obzvláště státu New York.) „To chci právě učinit.“ odpověděl bystře můj nový přítel, čerstvý absolvent koncertu Rolling Stones. „Cesta do Kanady je opačným směrem šestou odbočkou vlevo, hospoda je půl míle napravo!“ „Já myslel, že je tady,“ zněla chabá námitka z našeho vozu. Šéřif se otcovsky usmál a upozornil nás na omyl v orientaci: „To není hospoda, ale pohřební ústav!“ Poděkovali jsme a vypravili jsme se správným směrem. Tentokrát s jistotou a již zcela střízliví. Na hranicích byla asi pětikilometrová fronta. Petr tentokrát svérázně projel příkopem až na hranici. Své počínání vysvětlil slovy: „Viš, nemám čas!“ Do Toronta jsme dojeli v rekordním čase, plně naložení, protože na hranicích nabral všechny stopaře. „Viš, zavolám ti, viš, dáme pivo!“ S tím jsme se rozešli. Párkrát zavola, párkrát, když měl nějaké problémy, ale už jsme se nikdy na pivo nesešli. Byl zřejmě plný příběhů, které této zemi v poslední době tolik chybí. a o kterých dokázal tak krásně psát Keruac. Minulé pondělí jsem se z večerních zpráv CTV dověděl, že Petr Sevelka se stal 32. letošní torontskou obětí násilí. Dodejme, že druhou z české komunity. Během katolického pohřbu se s ním rozloučil jeho bratr Jiří, který je protestantským duchovním. Slova o Novém Jeruzalémě ať jsou útechou pro Petrovu maminku Věru, jeho sourozence, jeho družku a děti, o které se Petr staral. Měl hodně přátel, kteří se s ním minulou sobotu přišli rozloučit.

Aleš Březina

Torontská odbočka ČSSK

Odbočka pořádá setkání se zajímavými politickými osobnostmi a kulturní akce.

ČSK, 1542 Bloor St. W. # 1,
Toronto, Ont., M6P 1A4

Pravidelná cvičení Sokola

jsou každé pondělí (odbižená) a každou středu (sokolská všestrannost)
od 19:30 do 21:45 hod.

ve škole 1700 Keele Street - jižně od křižovatky Eglinton Av. W. a Keele St.
Nářadový tělocvuk a moderní rytmická gymnastika se konají v pátek od
20:00 do 22:00 v tělocvičně Gyros Gymnastics
(12 Densley Ave. - poblíž Keele St a severně od Eglinton Av. W.)
Zde je také každou sobotu cvičení žactva od 16:00 do 17:30.

Institutions

České velvyslanectví

Czech Embassy

541 Sussex Dr.
Ottawa, Ont. K1N 6Z6
Tel.: (613) 562-3875
Fax: (613) 562-3878

Slovenské velvyslanectví

Slovak Embassy

50 Rideau Terrace
Ottawa, Ont. K1M 2A1
Tel.: (613) 749-4442; 749-4450;
Obch. zast.: (613) 749-3178; Fax: 749-4989

Český konzulát v Montrealu

Czech Consulate in Montreal

1305 Ouest Avenue des Pines
Montreal, Que. H3G 1B2
Tel.: (514) 849-4495
Fax: (514) 849-4117

Honorary Consulates of Czech Republic

Calgary

Luboš Pešta, Q.C.

2800-801 6th Avenue S. W.
Calgary, Alberta T2P 4A3
Tel.: (403) 267-8432, Fax: 264-9400

Vancouver

Miroslav F. Michael Hermann
P.O. BO 48800, 2100-1111 Georgia St.
Vancouver BC, V7X 1K9
Tel.: (604) 661-7530

Slovenské konzuláty v Kanadě Consular Representatives of Slovak Republic in Canada

Vancouver, BC:

905 West 8th Avenue, Vancouver, V5Z 1F4
Tel: (604) 732-4431. Fax: (604) 732-4439
Hours: Tuesday 14:00-16:00
Thursday 10:00 - 12:00
Mr. Stanislav Lisiak-Honorary Consul
Jurisdiction: British Columbia

Calgary, AB:

208 Scenic Glen Place N.W., Calgary, T3L 1K3.
Tel. and Fax: (403) 239-3543
Hours: Monday and Thursday 17:30-19:30.
Mr. Ludovít Zanzotto-Honorary Consul
Jurisdiction: Alberta and Saskatchewan

Winnipeg, MB:

99 Grace Street, Winnipeg, R3B 0E4
Tel. and Fax: (204) 947-1728
Hours: Weekdays 9:00 - 12:00
Mr. Jozef Kiska-Honorary Consul
Jurisdiction: Manitoba

Toronto, ON:

1280 Finch Avenue West, Suite 407,
North York M3J 3K6
Tel: (416) 665-1499, Fax: (416) 665-7488
Hours: Wednesday 18:00 - 21:00
Saturday 9:00-12:00
Mr. John Stephens-Honorary Consul
Jurisdiction: Province of Ontario

Montreal, PQ:

3700 rue de Montagne
Montreal, P.Q., H3G 2A8
Tel.: (514) 843-3700, Fax: (514) 987-5460
Hours: Monday and Thursday 16:00-18:00
Mr. Mark Kmeč-Honorary Consul
Jurisdiction: Province of Quebec

Masarykova doplňovací škola

Sobota: 9:00-11:30
Kent Public School
980 Dufferin St., Toronto
(Jihozápadní roh křižovatky Bloor/Dufferin)
Informace: L. Čarková: 536-5342

Scarborough: Cornell Jr. Public
School, 61 Holmfirth Terrace
Informace: 439-4354.

Knihovna na Masaryktownu

Pondělí a pátek: 16:00-18:00
středa: 16:00-21:00.
Tel.: 431-9477

Translations

EVA
MESTICOVÁ

Překlady, tlumočení
Autorizovaná překladatelka
pro ústní zkoušky
na řidičský průkaz

Tel.: (416) 922-8786
Fax: (416) 922-6540

Business

ABC

Elektronická kompjuterová
 tiskařská sazba v 11 jazycích
 na počkání.

Manuelní sazba
 v češtině a slovenštině.
 Pouze z perfektních strojopisů!
 Tel.: (416) 530-4222

P. O. Box 176, Station "E"
 Toronto, Ont. M6H 4E2

Firma ABE

vyvinula
dvanáct nových typů
českého písma pro
mikropočítače Macintosh
(6x postskript) - česká
klávesnice.
Slovenština přes
překladač (option).

Medical

Dr. Petr
Munk

Chiropraktik

1552 Bloor
 St. W.
 Toronto, Ont.
 Ordinační
 hodiny:
 Pondělí-
 pátek
 10:00-19:00

Tel.: 533-0005

ACCARO
VIDEO & COMPUTERS

vám nabízí nejen digitální
 přetáčení video-kazet
 do/z různých systémů, ale
 také opravy počítačů a další
 služby

Tel.: (416) 289-6444

Prosíme zatelefonujte předem

Tomáš a Vladimír Bernreiter
 48 Hathway Dr.
 Scarborough, Ont., M1P 4L5

Otevřeno:
Pondělí-pátek: 17-22
Sobota a neděle: Celý den

Denní kronika

1.9.1998

Škoda zahájila výrobu
felicií v Bosně

Sarajevo - mfd/jiří nádora - Z pásů továrny v bosenské metropoli Sarajevu včera sjela první Škoda Felicia. Vrátil se tak život do závodu, kde se do roku 1992 montovaly vozy Volkswagen Golf a jež po vypuknutí válečného konfliktu musel německý koncern opustit. Pro bosenské hospodářství to znamená významný krok, což potvrzuje i to, že se oficiálního spuštění výroby zúčastnil prezident Alija Izetbegović či německý ministr zahraničí Klaus Kinkel.

"Pro začátek zde plánujeme vyrobit pět až deset tisíc aut ročně, ale pokud budeme mít odpovídající odbytové možnosti, můžeme do roku 2000 zvýšit produkci až na 35 000 vozů," uvedl šéf koncernu VW Ferdinand Piech.

Deníky se shodují

Praha-mfd - Deníky Slovo a Zemské noviny vycházejí od 31. srpna sice pod tradičními názvy, ale stěměř totožným zpravodajstvím na prvních třech stranách.

Další tradiční části obou titulů a jejich pravidelné přílohy zůstanou zachovány. redakce Slova přesídlila do sídla Zemských novin a někteří zaměstnanci obou deníků přišli v rámci reorganizace o místo.

Většinový vlastník obou listů, německá společnost Mittelrhein Verlag Bohemia, si od sloučení slíbilo snížení nákladů na vydávání obou periodik. V únoru prodaly Zemské noviny průměrně 140 tisíc výtisků, Slovo si koupilo zhruba 75 tisíc čtenářů. Mladé fronty DNES zmizelo ve stejném měsíci z pulsu přes 370 tisíc kusů.

2.9.1998

Josef Vohryzek: muž,
který měl víc než metodu

Praha - mfd/josef chuchma - Úmrtím literárního kritika, překladatele a prozaika Josefa Vohryzky, jenž skonal minulý pátek ve věku dvaasedmdesáti let, ztichl ojedinělý a cenný hlas. Dnes, kdy všichni mají názor na všechno a kdy se výkon měří především kvantitou, držel se Vohryzek stranou a zkrátka, a přece byl jednou z výjimek, na jejichž názor se čeká, protože problém originálně nasvědčují a formulují. A to i svými pochybnostmi, přiznáním vlastní nedostatečnosti. Naposledy bylo autorovo potýkání se s uměleckým dilematem před několika týdny, kdy v Lidových novinách recenzoval deníkovou knihu Martina Fendrycha Jako pták na drátě - diagnostikoval její úskalí, ale vystihl i hodnoty této textové laviny.

Právě na poli literární kritiky bude nejspíš ležet těžiště Vohryzkova odkazu. Je to pozoruhodné o to víc, že byl kritikem vlastně nesoustavným, s dlouhými, i několikaletými pauzami a s nevelkou produkcí, kterou před třemi lety podstatně zmapoval čtyřsetstránkový svazek vydaný nakladatelstvím Torst.

Proč tedy Vohryzek přesahuje oblast kritiky, ba i literatury? Protože jeho přístup nikdy nebyl názorově uhýbavý a nikdy si nevystačil s bezpečnými a pružnými literárně-kritickými ohrádkami, které pisatelé vždy umožní cosi napsat či říci, aniž by si musel něco opravdu myslet. "Cítím především potřebu vyjadřovat se jako kritik ke svým čtenářským zážitkům a tím vyjadřovat své hodnotové postoje, bez jakýchkoli odkazů, bez jakéhokoli poukazování na nějaké metodické postupy," řekl v roce 1994 v rozhovoru s Michaelem Špitem.

Vohryzek se soustředěně ptal po jedinečné hodnotě díla, po tom, zdali se vzpírá momentálním společenským či uměleckým žánrům zvyklostem či kánonům. "Primitivnost nám tedy nemusí dělat starosti. Zato zřemeslnění. A zase ne špatné nebo průměrné řemeslo, ale právě to dobré

kultivované řemeslo," napsal v roce 1958 v časopise Květen. Autorova tichá opravdovost a důslednost logicky provokovala dogmatiky. Vohryzek poprvé vážně narazil: musel opustit akademické pracoviště. Později se o své "květnácké" etapě vyjadřoval s jistou skepsí a novější kritiky skutečně ukazují vývoj k větší pregnantnosti. Itak je kontinuita, respektive integrita jeho osobnosti a přístupu zřejmá. Patří k ní také pociťované přiznání osobní odpovědnosti za bývalé komunistické přesvědčení, "za to přitakání neporovnatelnému násilí a přiřazení se k tomu". Signování Charty 77 a v roce 1987 navíc járho jejího mluvčího byly důkazem, že Vohryzek vyvodil důsledky, které učinily důvěryhodným toto jeho tvrzení: "Občan civilizované společnosti nese odpovědnost nejen za to, že své povinnosti plní, ale v první řadě za to, jaké povinnosti na sebe bere." Neboť, jak také napsal, "bezpečná je pro nás jakákoli objektivní pravda, pokud jsme se s ní neutkali na půdě vlastního života".

Dnes se velice zprofanovalo slovo "nezávislý". Josef Vohryzek, s nímž nyní loučíme, svým osudem připomíná, jak je skutečná nezávislost vzácná a náročná.

3.9.1998

Finanční úřad podezřívá
Sládku, že si ulil peníze

Praha - mfd/martin kudera, sabina slonková - Šéfovi republikánů Miroslavu Sládkovi a úzkému okruhu jeho věrných začíná téci do bot: finanční úřad jako první oficiální instituce nahlas vyslovil podezření o nezákonných machinacích se stranickými penězi. Až dosud o nich mluvili jen lidé ze SPR-RSČ, žádné důkazy však neexistovaly.

Finanční úřad pro Prahu 5 podezřívá vedení strany z milionových daňových úniků, nesrovnalostí v účetnictví, a přímo předsedu Sládku dokonce z toho, že peníze ze státního příspěvku strčil do vlastní kapsy. Úřad proto v půlce srpna vydal takzvaný zajišťovací příkaz, kterým zabránil tomu, aby ministerstvo financí vyplatilo republikánům více než dvacetimilionový příspěvek za letošní volby.

V dokumentu, který má MF DNES k dispozici, berní úřad píše: "Z účetních výkazů a vyúčtování dotací je důvodné podezření, že jsou nesrovnalosti zejména v účetnictví - subjekt pobíral kromě dotací, které nejsou podrobeny dani, i zdanitelné příjmy (příjmy z loterie, prodeje cenných papírů, příjmy za propagaci). Na základě této skutečnosti je jasné, že přiznání daní z příjmů nejsou pravdivá, a tudíž dojde k doměření daně... V roce 1996 vycházíme z předpokladu, že podstatná část státního příspěvku za volby byla použita předsedou strany k osobní spotřebě..."

V praxi tento text znamená, že finanční úřad začal s hloubkovou kontrolou účetnictví SPR-RSČ. Společně s úředníky ministerstva financí se do prověrky účtů vložila i policie, která ještě nedávno přiznávala, že se při vyšetřování stranického hospodaření dostala do úzkých. "Samozejmě, že nás účetnictví SPR-RSČ velmi zajímá," potvrdila vyšetřovatelka případu.

Policii se tedy otevírá další cesta, jak se dostat k důkazům proti konkrétním viníkům machinací, z nichž Sládkovo vedení už několik měsíců obviňuje někteří členové jeho strany. Vzhledem k tomu, že nakládání se stranickými penězi bylo v SPR-RSČ vždy věcí jen velmi omezeného počtu lidí, je tedy možné poměrně lehce vyjmenovat ty, kteří mají nejvíce co vysvětlovat. Jde o předsedu Sládku, jeho přítelkyni Lauru Rajsiglovou, tajemníka Jana Vika a hlavního pokladního Petra Pěkného.

Pokud se podaří k podezřením finančního úřadu nashromáždit důkazy proti konkrétním lidem, mohou provinilci počítat se stíháním za krádež daní a za zneužití státního příspěvku, a navrch ještě s

podvodem či zpronevěrou. Nejprve však musí finanční úřad přesně určit, o jak vysokou sumu v obou případech jde. "A je také potřeba prokázat úmysl, na to je potřeba nezapomínat," upozorňuje jeden z pražských kriminalistů, který se zabývá hospodářskými delikty. U podezření, že Miroslav Sládek zneužil státní příspěvek, který v roce 1996 činil 56 milionů korun, bude záležet hlavně na policii, zda se jí podaří osud peněz vystopovat. Někteří bývalí i současní republikáni tvrdí, že z peněz určených pro stranu se nakoupily třeba dvě honosné vily pro Sládku - jedna u Prahy, druhá u Brna, luxusní automobily a podobně.

4.9.1998

Špidla se dohodl s odbory,
platy vzrostou o 17 procent

Praha - mfd/myš - Místopředseda vlády Vladimír Špidla se včera dohodl s odbory státních zaměstnanců, kteří už několik měsíců volají po zvýšení mezd, že jejich tarifní platy stoupnou počátkem příštího roku o sedmáct procent.

Státní kasu bude tento kompromis stát navíc devět miliard korun. Odboroví předáci původně požadovali dvacet procent a vláda nabízela třináct.

Například pro učitele s pětiletou praxí to znamená, že dostane přidáno zhruba 1300 korun hrubého, pro zdravotní sestru po deseti letech služby asi tisícovku.

"Jednání dospělo k parafovanému návrhu dohody, vláda je ochotna v různých situacích jednat a je ochotna navýšit tarify od začátku ledna," uvedl včera místopředseda vlády a ministr práce a sociálních věcí Špidla.

"To, co je v dohodě navrženo, považují v dané ekonomické situaci za maximum možného," prohlásila Alena Vondrová z Odborového svazu státních orgánů.

Dohoda obsahuje inflační doložku, ale účastníci jednání ji odmítli upřesnit. Příští týden ve středu bude návrh dohody projednávat vláda, a pokud projde, podepíší ji ve čtvrtek zástupci obou stran.

Podle Vondrové zůstává otázka úpravy platů státních zaměstnanců již v letošním roce otevřena pro další jednání.

Zatímco v podnikatelské sféře byla v letošním prvním pololetí průměrná měsíční mzda 11 508 korun, státní zaměstnanci si v průměru vydělali pouze 9816. Reálná mzda v soukromém sektoru přitom poklesla o procento, zatímco v nepodnikatelské sféře o 12,7 procenta. Ministr Špidla odmítl uvést, o kolik se tedy průměrná mzda zvýší v příštím roce: "Výše růstu nominálních mezd závisí na mnoha faktorech, například na nezaměstnanosti, ekonomické síle podniků, a já nejsem žádný nezávislý odborník, který pak co čtvrt roku musí opravovat své předpovědi." Podle Vondrové platy státních zaměstnanců nominálně vzrostou o méně než sedmáct procent, a reálné mzdy tak zůstanou i v příštím roce v propadu. "Výši, o kolik přesně platy vzrostou, uvedeme až po podpisu dohody, kterou pak celou zveřejníme," dodala.

5.9.1998

Experty překvapil přízní
vývoj platební bilance
české ekonomiky

Praha - In/ede - Česká ekonomika se začíná dostávat z problémů, které ji sužovaly v předchozích dvou letech, kdy koruna pod vlivem výrazné vnější nerovnováhy silně oslabovala. "Teď už by česká měna měla být stabilnější, protože se tuzemská ekonomika z nerovnováhy vůči zahraničí již vyprostila," řekl Ivo Nejděl z Raiffeisenbank.

Právě výborné výsledky platební bilance v prvním pololetí letošního roku potvrzují, že Česká republika konečně překonala onu vnější nerovnováhu. Běžný účet platební bilance, který vyjadřuje výměnu zboží a služeb se zahraničím, skončil v deficitu 0,5 miliardy amerických dolarů. Experti nad

tímto výsledkem jásají, protože nepředpokládali tak dobrý výsledek.

Radostnou zprávou je podle ekonomů i vývoj na kapitálovém účtu. V letošním prvním pololetí měl na rozdíl od minulých let o tuzemské investice zájem spíše seriózní zahraniční kapitál. Přímé investice se zvýšily ve srovnání s prvním pololetím loňského roku téměř o 42 procent. „Pokud je schodek běžného účtu vykrytý přílivem dlouhodobého seriózního zahraničního kapitálu, tak jak to bylo v letošním prvním pololetí, je to velice příznivá zpráva, protože je vidět, že zahraniční má vážný zájem investovat v ČR,“ uvedl Nejd. V předchozích letech směřovaly do ČR především spekulativní investice. Pokud spekulanti stáhli své krátkodobé investice, ČNB přicházela o své devizové rezervy a na korunu se vyvinul silný devalvační tlak. „Přílivem dlouhodobého zahraničního kapitálu jsme se více přiblížili Maďarsku a Polsku než kdy jindy,“ vysvětluje Petr Zahradník z Prague Securities. Příznivý vývoj platební bilance zvýšil devizové rezervy centrální banky až o 41,4 miliardy korun.

M. Andel opět označil súčasného českého premiéra M. Zemana za paranolka a Hurvínka

BRATISLAVA (SME - sp) - Kedysi som sa vyjadril, že je to paranoik a Hurvínok. Bohužiaľ, trvá na tom. Je len na škodu Českej republiky, že takýto Hurvínok a paranoik je vo vedení ČR. Českému obyvateľstvu držím palce a verím, že do roka budú parlamentné voľby a tento človek odíde z českej politickej scény do histórie. Vyhlásil to včera čestný predseda SNS a podpredseda parlamentu Marián Andel ako reakciu na článok uverejnený v americkom denníku *Washington Times*. Denník uviedol, že český premiér Miloš Zeman očienil pri príležitosti 30. výročia sovietskej invázie do bývalej ČSSR v auguste 1968 mŕtveho Alexandra Dubčeka a obvinil ho z kolaborácie a zrady. M. Zeman síce neuviedol Dubčekovo meno, ale v prejave v Českom rozhlase povedal: „Politik, ktorý sa dobrovoľne vystavi vydieraniu v nádeji, že jeho ústupky zabránia väčšiemu vydieraniu, sa vydáva po kľzkom svahu kolaborácie a zrady.“ SNS považuje uvedený výrok predsedu vlády Českej republiky za veľmi nevhodný, nešťastný a urážajúci pamiatku A. Dubčeka a namierený proti dobrým slovensko-českým vzťahom. „Bohužiaľ, pán Zeman a nie je to prvýkrát, svojimi výstupmi zasahoval do vnútorných záležitostí Slovenska, urazil Nemcov, urazil nemeckého kancelára H. Kohla, urazil Rakúšanov,“ povedal včera Andel. Čestný predseda SNS sa k pomenovaniu Zemana, že je paranoik a Hurvínok, vrátil po dvoch rokoch. Vtedy M. Zeman vykonával funkciu predsedu českého parlamentu a na adresu vlády SR povedal, že je zodpovedná za vyradovanie Slovenska z prvej skupiny uchádzačov o vstup do NATO a EÚ.

Rómovia vidia vo Veľkej Británii zasľúbenú zem

Bratislava-sme/KATARINA LUKÁČOVÁ - Bol som vo Veľkej Británii rok, vrátil som sa iba nedávno kvôli chorej matke a chcem ísť naspäť. Život Rómov tam a tu sa nedá porovnať. Dostávajú slušnú sociálnu podporu, pol roka sa majú možnosť učiť jazyk, školy, všetko je zadarmo, potom sa môžeme zamestnať. Pracujú tam mnohí Rómovia. Umývajú riady, upratujú, robia prácu, akú nájdu. Ľudia sú k nim milí, pomáhajú im zariadiť byt, nechcú tam, že ste Róm. Oni nerobia rozdiely medzi tým, či ste biely, zelený alebo ružový,“ povedal pre SME Jaroslav Tokár z Michaloviec, tridsaťročný elegantný mladý Róm. Súčasný exodus Rómov hodnotí ako zákonitý dôsledok zlého vzťahu vlády k Rómom. „Odchádzajú nielen Rómovia. Minule hovorili, že tisíce Slovákov mesačne opúšťajú republiku, lebo tu nemajú šancu. Najmä mladí ľudia. Ideme aj my,“ hovorí ďalší Róm, ktorý už má letenku vo vrecku a spolu s rodinou chce odísť koncom septembra. „Myslím si, že v zahraničí veľmi dobre poznajú situáciu, aká je na Slovensku vo vzťahu k Rómom. My sa už teraz v Michalovciach nebojíme sklnov, pretože sme schopní postaviť v priebehu hodiny dvetisíc chlapov. Lenže je to spôsob ako dosiahnuť, aby sa Rómovia cítili bezpečne?“ pýta sa Jaroslav Ferenc, predseda krajskej organizácie ROI v Košickom kraji a predseda Okresnej ROI v

Michalovciach. Sám však potvrdzuje, že medzi tamajšími Rómami je veľa rodín neprispôsobivých a mesto nemôže donekonečna trpieť neplatičom nájomného. Sám sa zúčastnil vyšetrovania niektorých rómskych rodín zo sídlisk na Angiho mlyne a tvrdí, že „zákon je zákon a musí ho rešpektovať každý, aj Rómovia“. Podľa jeho slov v krátkom čase odíde z Michalovského okresu minimálne sto ďalších rómskych rodín do Anglicka. Jediné, čo ich tu v súčasnosti ešte drží, je nedostatok leteniek. „V minulých dňoch odišlo do Veľkej Británie ďalších 120 Rómov a všetkých tam akceptovali,“ hovorí.

Genplk. Tuchyňa odovzdá svoju funkciu novému náčelníkovi GŠ v stredu 9. septembra

BRATISLAVA (SME - rk) - Náčelník Generálneho štábu Armády SR genplk. Jozef Tuchyňa odovzdá svoju funkciu novému náčelníkovi GŠ M. Miklušovi v stredu 9. septembra. K tomuto výsledku dospeli vedúci predstavitelia Armády SR po včerajších rokovaní. J. Tuchyňa v tejto súvislosti vyhlásil, že „nemem svoj názor na to, že všetky akty sú v rozpore s platnými zákonmi“, vyzval však ministra Siteka, aby „z hľadiska upokojenia situácie v armáde a zabránenia ďalšej normalizácii zostal vo funkcii a nepodliehal tlaku“. Minister Sitek konštatoval, že vlastný rozkaz, ktorým malo dôjsť k odovzdaniu funkcie náčelníka GŠ už včera, zmení na 9. septembra 1998. Týmto krokom genplk. Tuchyňa sa zrejme vyrieši niekoľko dní trvajúca kríza v Generálnom štábe Armády SR, ktorá vznikla po tom, ako bol počas dovolenkovania ministra Siteka odvolaný genplk. Tuchyňa z postu náčelníka GŠ a na jeho miesto bol vymenovaný plk. M. Mikluš. Genplk. Tuchyňa opakovane zdôrazňoval, že jeho odvolanie nebolo v súlade so zákonmi a naďalej sa považoval za oficiálneho náčelníka GŠ. Aj podľa názorov viacerých právnych expertov bol spomínaný akt v rozpore s ústavou aj zákonmi o vojenskej službe a zriadení Armády SR, pretože momentálna legislatívna situácia po viacerých novelách a rozhodnutí Ústavného súdu nerieši situáciu, kto má právomoc vymenovať a odvolávať náčelníka GŠ. Právni experti ministerstva obrany však v rozpore s týmito názormi tvrdia, že nedostatky odvolacieho a menovacieho aktu nemajú za následok ich neplatnosť. Predseda vlády V. Mečiar včera v pravidelnom rozhovore pre Slovenský rozhlas vyhlásil, že táto „nebezpečná hra by mala byť týmto ukončená. Ak nebudú veci ukončené, potom nastupujem do riešenia ja, a potom to budú riešenia veľmi rýchle a veľmi krátke“, vyhlásil premiér.

7.9.1998

Tradice netradice, trhu s pivem vévodí levné výrobky

Praha - mfd/ciz - Ještě nedávno by si většina milovníků národního nápoje jenom

stěžel přinesla domů pivo horší než desítku. Několik let cenové války a nové zákony, podle nichž čím slabší pivo, tím nižší daně, obrátily pivní logiku naruby. Dnes válcují trh levné výrobky, které běžně stojí okolo pěti korun a o deseti stupních si přitom mohou nechat pouze zdát.

„Nedá se nic dělat. Dnes si každý musí vyřešit rozpor mezi chutí a kapsou,“ říká šéf Novopackého pivovaru Daniel Váša. Zatím jednoznačně vítězí kapsa.

Z pivovarů tečou stovky tisíc hektolitrů výčepního světlého piva, jak se nyní označuje nejvýše desítky, a zaplavují většinu místa v obchodech. Označení, zda jde o desítku nebo osmičku, dnes už na etiketě ovšem chybí. „Podle současného zákona je takové pivo označováno pouze jako výčepní světlé a pod tím se schová jak původní desítky, tak například i osmičky,“ vysvětluje šéf Svazu pivovarů a sladoven Antonín Kratochvíle.

Z anonymně prováděné analýzy Výzkumného ústavu pivovarského přitom vyplývá, že z devíti výčepních světlých piv je desetistupňové pouze jedno. „Prostor pro takové druhy piva vytvořila především cenová válka na trhu. K ní nutí pivovary hlavně snaha udržet si své místo na slunci a v této chvíli bohužel pouze za cenu vyráběných objemů,“ říká finanční šéf Pražských pivovarů Miroslav Jersák. Podle něho je takový stav ovšem dlouhodobě neudržitelný, protože žene výrobce do ztrát. Přitom přibližně pětina celkové produkce připadá právě na tato levná piva.

Kvůli udržení pozice na trhu už i Pražské pivovary v obchodních sítích prodávají za čtyři koruny sedmdesát nové pivo Sládkův Měšťan, které se tak cenově vetřelo mezi plzeňský Primus, brněnský Zlatý trn, nebo nový nošovický Klasik.

Tak nízkých cen dosahují pivovary především levnější technologií a současně menšími daněmi. „Ušetřit se při výrobě dá využitím levnějších surovin, ale také obalů, například jednodušší etiketou,“ vysvětluje šéf Prazdroje Vladimír Peřina.

Kromě levnější technologie šetří pivovary od začátku roku i na spotřební dani. Podle nového potravinářského zákona totiž pivovar platí daň podle toho, kolik má pivo stupňů - čím slabší pivo, tím menší daň. Rozdíl jednoho stupně dělá na jednom půllitru dvanáct haléřů. Pokud tedy pivovar uvaří dvě stě tisíc hektolitrů devítky místo desítky, ušetří přes čtyři a půl milionu korun. „Nemyslím si, že by šlo o nějaké obcházení daní nebo snad příjmu do státního rozpočtu,“

Pokračování na str. 6

Financial

Kursovň listek

100 Kč	5,12 CDN \$
1 CDN \$	19,53 Kč
100 SK	4,43 CDN \$
1 CDN \$	22,57 SK
The Toronto Star 28.8.1998	

1 CDN \$	20,13 Kč
1 US \$	31,14 Kč
100 Kč	3,21 US \$

100 SK	88,65 Kč
100 Kč	112,80 SK
MFD 3.9.98	

STASTNY & CO.

CHARTERED ACCOUNTANTS

Accounting and Auditing
Personal & Corporate Taxation
Financial & Tax Planning

Michael Šťastný C.A.
George Bezrouk

Tel.: (416) 250-6557

Fax: (416) 250-6524

Address:

Madison Centre
4950 Yonge St. Suite 906
North York, Ontario
M2N 6K1

Canada-Czech Republic Chamber of Commerce

Kanadsko-česká obchodní komora

má novou adresu

22 College St.
Toronto, Ont.

Tel.: (416) 929-3432

Fax (416) 962-3492

E-mail: trade@ccrcc.net



CZECHOSLOVAK (TORONTO) CREDIT UNION LIMITED

KAMPELIČKA

740 Spadina Ave.,
Toronto, Ontario
M5S 2J2

Tel.: (416) 925-0557
Fax (416) 925-6529

Úřední hodiny:

Pondělí: 10:00-19:00

Úterý: 10:00-17:00

Středa: 10:00-17:00

Čtvrtek: 10:00-19:00

Pátek: 10:00-19:00

Sobota: 10:00-14:00

Oznámení Kampeličky

Nyní můžete dostat debitní kartu
a dělat bankovní transakce telefonicky

Členská debitní karta Nyní můžete

Platit v obchodní, aniž byste měli peníze na hotovosti
Všude na světě můžete dostat peníze z bankovních automatů

Přímé placení

Držitelé karty mohou platit v kanadských obchodech, které mají označení Interac Direct Payment. Platba jde přímo z denního úrokového konta nebo ze šekového konta.

ATM hotovost

Na celém světě si můžete vybrat peníze v pouličních bankomatech z denního úrokového konta nebo ze

šekového konta. Ano, tato možnost je i v České republice a na Slovensku.

Telefonní transakce

Po celých 24 hodin můžete získat informace o stavu vašeho konta. Dále můžete provést převod peněz mezi konty nebo splácet půjčky. Můžete si zjistit jaké transakce proběhly na vašem kontě, či jaký jste měli úrok v poslední době.

Tyto nové změny vám umožňují, aby se Kampelička stala vaší hlavní bankou a byla vám lépe dostupná. Pokud použijete Kampeličku, zjistíte, že poskytuje služby, které velké banky poskytnout nemohou.

Pokračování ze str. 5

Situace na pivním trhu je prostě taková, že nutí hledat pivovary nové cesty k prázdné kapse spotřebitele, a to i za cenu levného piva," tvrdí Jersák. Ani výběr daní - ministerstvo financí - nevidí v takovém postupu nic nezákonného. "Dokonce si myslím, že je výběr tímto novým lineárním způsobem jednoznačně lepší než původní," říká ředitel odboru nepřímých daní Ladislav Pitner. Podle něho se tak výběr daně zprůhlednil, zjednodušil, a hlavně se přizpůsobil evropské legislativě.

Novému potravinářskému zákonu, který platí od letošního ledna, se pivovary dokázaly velice rychle přizpůsobit a využít jeho skulin. Podle obsahu alkoholu, což je jediný povinný údaj na etiketě, totiž nemá zákazník šanci zjistit, co vlastně kupuje. "Bohužel z obsahu alkoholu nelze přesně určit, jestli jde o desítku, nebo osmičku," vysvětluje Jan Čejka z Výzkumného ústavu pivovarského. Neplatí totiž jednoznačně, že vyšší obsah alkoholu znamená i vyšší stupeň. "Není problém uvařit devítku, která bude mít stejně alkoholu jako desítka. Záleží i na stupni prokvašení nápoje," dodává Čejka.

Řada větších pivovarů navíc při propagaci těchto levných piv využila zaběhaných

zvyklostí ostatních výrobců. Někteří totiž kvůli přehlednosti označovali dvanáctku jako Premium a původní desítku jako Klasik. "Krásným příkladem je Radegast Klasik, který tak zamával trhem. Byl to geniální marketingový tah, před kterým nám ostatním nezbyvá než smeknout," míní Váša. Podle něho přitom nejde o nic protizákonného.

Právě porušení nepsané dohody mezi pivovary a zákazníkem v označování původní desítky vedly například Pražské pivovary k tomu, že okamžitě po zavedení nošovického Klasika přestaly označovat svou prestižní desítku Staropramen jako Klasik. "Museli jsme druhý den skartovat všechny etikety, aby naši zákazníci podvědomě nazařazovali Staropramen k levným pivům," říká Jersák.

"Kdyby Plzeň za dva roky neprodala Primusu přes šest set tisíc hektolitrů, asi by nikdo další na vaření levného piva nepřistoupil. Když ovšem zjistíte, že je to prostor na trhu, který se projeví na poklesu vašeho prodeje, pokud ho neobsadíte, tak jiný výběr není," tvrdí šéf Radegastu Jan Sikora. Rozhodnutí Nošovických zatím potvrzují i čísla. Klasiku se pouze za první dva měsíce prodalo téměř šedesát tisíc hektolitrů.

Zástupci všech pivovarů se ovšem ohrazují, že vaří horší pivo. "Já se za Primus nestydím. Prostor pro dobré a levné pivo tu je, a proto ho nechceme přestat vyrábět," říká Peřina. O zavedení podobného piva po úspěšném celorepublikovém nástupu piva Klasik musí uvažovat i menší regionální pivovary. "Od jeho zavedení v červenci nám klesl odbyt o patnáct procent," říká šéf Novopackého pivovaru Daniel Váša. Podle něho proto zvažuje zavedení podobně levného piva už i jeho pivovar.

8.9.1998

Na soudním procesu s Martou Chadimovou je vidět stav naší justice

Praha-In/Vladimír just (autor je divadelní kritik a publicista) - Případ Marty Chadimové, sdělila nám na jaře média, se nečekaně zkomplikoval a jeho projednávání bylo odloženo na 7. září. Nečekaně? Jak pro koho. Pro toho, kdo před třemi roky už viděl Chadimovou v base, kdo podlehl mediálnímu obrazu podvodnice, jež sice měla v restituci přivlastnit kromě domu na Loretánském náměstí i půl Strahova a kterou (těsně než pět soudce Hodouška spravedlivě dopadla) zachránila prezidentova „protekční“ milost - pro někoho takového byla zpráva jistě překvapením.

Zametání stop
Pro konzumenta takto zjednodušeného obrazu světa je první signál o zvratu v procesu ve prospěch obžalované a v neprospěch údajně poškozené strany šok. Ukazuje se, že ten, kdo Chadimovou bez jediného důkazu obvinil z falšování dokumentů, je sám podezřelý z trestného činu padělání a pozměňování úřední listiny, z křivé výpovědi a z vědomého uvádění úřadů v omyl. Před lety obhajoba JUDr. Hodouška namně žádala o prošetření faktu, že datum narození předkladatele trestního oznámení a svědka obžaloby Mgr. Alexandridise nesouhlasí s datem narození na seznamu agentů Necenzurovaných novin, ač jde o tutéž osobu. Nyní, po předložení informací z Úřadu dokumentace a vyšetřování zločinů komunismu, se u soudu podle shodného svědectví jednoznačně potvrdilo, že skutečné datum narození zástupce premonstrátů a agenta StB Alexandridise (krycí jméno „Petrov“) je jiné, než jaké má minimálně od r. 1992 v občanském průkazu a jakým se vyказuje u soudu. (Nikolity 14. 11. 1952, ale 11. 11. 1952.) JUDr. Hodoušek zmařil prověření totožnosti Mgr. Alexandridise, vystupujícího za klášter premonstrátů v Praze, ač byl v přípravném řízení upozorněn, že jde o osobu nevěrohodnou a prominenta bývalého režimu. Ani argument státního zastupitelství, že jsou „divoké seznamy“ irrelevantní, dnes neobstojí, neboť ignoruje existenci vyšetřovacího spisu ÚDV.

Snaha za každou cenu zamést stopy se projevila i v tom, že Městské státní zastupitelství v Praze odmítlo - přes opakovanou žádost předsedy senátu JUDr. Horkého, pověřeného po E. Hodouškovi vedením spleť kauzy - soudu inkriminovaný vyšetřovací spis ÚDV vydat. Došlo tak k flagrantnímu porušení procesní rovnosti stran: zatímco státní zástupkyně JUDr. Biolková a JUDr. Kratochvílová, „prověřené pro přísně tajné věci“, vyšetřovací spis prostudovat směly, obhajoba ho nedostala, protože je tajný. Vzniká podezření, že JUDr. Biolková svého pověření pro styk s tajnými skutečnostmi zneužila jen ve prospěch své rodiny (vyžádala si mj. svazek pravděpodobného pracovníka StB pana Biolka). Poté se zachovala jako matka Ubu - sdělila soudu: „Spis Policie ČR, ÚDV-329, Vvk95, byl městskou státní zástupkyní v Praze vrácen uvedenému policejní současti“. (3. 7. 1998) Také dotaz soudce Horkého na pražský katastrální úřad, kdo provedl nové změny v zápisech katastru nemovitostí v neprospěch M. Chadimové, zůstal bez odpovědi. Zdá

se, že taktikou skutečných falzifikátorů v pozadí kauzy je strategie mrtvého brouka. **Nezpochybnitelné věci**

Ač je případ už dnes možná spleť věcí než druhá věta termodynamická, tři věci se mi zdají nezpochybnitelné: 1. M. Chadimová byla obviněna z přečinu, který náš právní řád nezná („ústní restituční nárok“).

2. Nejnovější porušení procesní rovnosti stran je jen posledním z dlouhé řady pochybení jak státní zástupkyně, tak minulého předsedy senátu JUDr. Hodouška, jenž se u soudu ani v médiích nechoval jako nestranný soudce, nýbrž jako prokurátor držící se jedné verze. Byl-li z případu (právem) odvolán E. Hodoušek, měla být odvolána pro evidentní podjatost a pochybení i JUDr. Biolková a kauza měla začít znovu od čistého stolu.

3. Soud by měl vzít konečně v potaz i jiné verze: například (podle zásady qui bono?) se podívat na bytové družstvo Černínská jízda, jehož členové bydlí díky protahování kauzy dobrých šest let téměř zadarmo v nejlukrativnější části Malé Strany, na Loretě. Platí, pokud vůbec, zanedbatelný nájem, zatímco právoplatná majitelka (právoplatná dle rozhodnutí občanskoprávního, nikoli trestního soudu) má obstavený účet a zákaz právních úkonů, což vůbec nebrání úřadům, aby ji neupomínaly o daň z nemovitosti, již nesmí užívat.

Tento Kafkův Zámek už musí skončit, tak, či onak. Není možné, aby zároveň platilo A i B: podle jedné instituce je právoplatnou restitucentkou, podle jiné (bez důkazů) podvodnicí.

Počkejme, zda se potvrdí i další podezření obhajoby o dalekosáhlých manipulacích ze strany bývalých agentů StB a bude-li pravdě zjednaných průchod.

Skandální chování státní zástupkyně
Kromě Mgr. Alexandridise jde mj. o dalšího klíčového svědka obžaloby, agenta Stoupu (rovněž klamal soud křivou výpovědí), jehož řídicím orgánem měl být dle obhajoby manžel JUDr. Biolkové, pracovník XI. správy SNB, což byla ve skutečnosti složka StB. (To by vysvětlovalo skandální chování paní státní zástupkyně, jež na mě coby laika působí jako krytí trestného činu: paní zástupkyně je totiž povinna ze zákona „stíhat všechny trestné činy, o nichž se dověděla“. Tuto povinnost zanedbala již několikrát: když se při procesu dozvěděla o ztrátě zemských desek, o opakovaných pokusech padělat zápisy v katastru nemovitostí týkající se domu na Loretánském náměstí, o zfalšovaném výpisu nájemníků téhož domu Černínské jízdy, a poté tuto povinnost zanedbala, když 20. 4. 1998, kdy se dozvěděla o trestné činnosti svědka Alexandridise, nezahájila jeho stíhání.) Půjde-li to tak dál a nastane-li zázrak bytí hlemýždí spravedlnosti, můžeme se dočkat, že na lavici obžalovaných skončí předkladatel trestního oznámení na M. Chadimovou, zástupce premonstrátů Mgr. Alexandridis, nebo i další křiví svědkové-agenti, popřípadě ještě jiné „zájmové“ osoby, jež dosud nepochopitelně zůstávaly mimo všechna podezření (ti, kdo v katastru nemovitostí nejnověji připsali restituovaný dům do neexistujícího majetnictví OPBH atd.). Bude-li se kauza Chadimové skutečně vyvíjet tímto směrem, tj. hledáním možných viníků i v jiných zájmových skupinách, bude to mít hned trojí očistný účinek:

1. Zase jednou se názorně ukáže, že tolik zpochybňovaný institut milostí prezidenta republiky jako institut korigující přirozenou cestou výstřelky bezduchého právního pozitivismu je institutem moudrým a prozíravým.

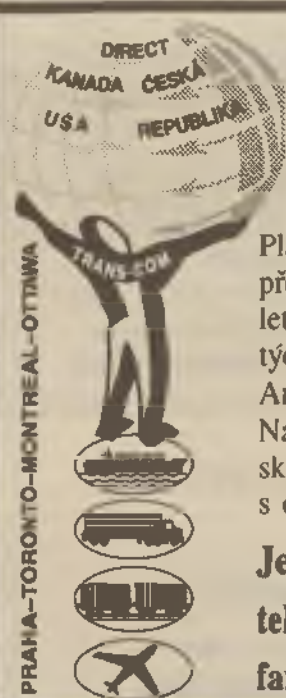
2. Lidé se přesvědčí, že pravda bývá složitější a někdy dokonce přesně opačná, než ji prezentují bulvární média typu TV Nova.

3. Několik občanů včetně pisatele těchto řádků získá znovu ztracenou důvěru v náš polistopadový právní řád.

Město Telč zahajuje výstavbu dalších bytů

Město Telč poskytne bezplatně pozemek na stavbu domu a vypracování projektové dokumentace: zajistí realizaci stavby, včetně potřebných sítí a komunikací: státní dotace na výstavbu ve výši 2,960 000 Kč a bezplatný převod bytu do vlastnictví nájemníka po dobu dvaceti let.

Zájemce poskytne městu Telč půjčku na úhradu části nákladů na výstavbu bytů ve výši cca 14 000 Kč za 1 m² podlahové plochy bytu. Na úhradu půjčky, a tedy i kupní ceny, se bydlícím započítává za každý odbydlý rok nájemné vypočtené podle předpisů platných v jednotlivých letech až do výše poskytnuté půjčky. Poskytnutá půjčka tedy umožňuje nájemníkovi bydlet po dobu dvaceti let bez placení nájemného. Výše bezúročných půjček jsou od 1,176 000 do 1,296 000 Kč za třípokojové byty. **Blíže informace** obdržíte na odboru rozvoje a údržby Městského úřadu v Telči, nám Zachariáše z Hradce 10, CZ-588 65, Telč. (Ing. Tripal, Ing. Marečková), tel.: 011420-66-962-233; fax: 011-420-66-962-557.



Vaše břímě na naše bedra!

Plánujete svou příští zásilku? TRANS-COM přepraví cokoliv, spolehlivě a rychle - lodí, letadlem, vlakem, nákladním autem. Pravidelný týdenní servis mezi střední Evropou a severní Amerikou, sběrné kontejnery v obou směrech. Naše služby zahrnují nakládání, vykládání, skladování, rozvoz a pomoc s celním odbavením.

Jerry Formánek
tel: (905) 678-6412
fax: (905) 678-7544

TRANS-COM
TRANSPORT LTD.
INTERNATIONAL FREIGHT FORWARDERS

RENOMA

WOODWORKING

Renomovaná Česko-Slovenská truhlárna nabízí:

Kitchen cabinets & counter tops
Bathroom furniture. Entertainment units
Store fixtures & Office furnishings
Also hardwood floor & ceramic tiles installation

FREE ESTIMATE

Jiří & George Jančárkovi vás zvou do své dílny

40 Regan Rd, Unit 16-17, Brampton, Ont.
Tel: (905) 840-5415 Fax: (905) 840-2146

Náš cíl: Spokojenost zákazníka

9.9.1998

Arogantnou jazdou poslanec Moric vyvolal kolíziu

Bratislava-sme/ekč, wm-K dopravnej kolízií dvoch redaktorov stredoslovenskej prílohy denníka SME s poslancom NR SR Vítazoslavom Moricom došlo na diaľnici v úseku Bratislava - Zelenec. Niekoľko kilometrov pred Zelencom strieborný Volkswagen Passat s bratislavskou SPZ patriaci Amexu, ktorý viedol V. Moric, úmyselne narazil do predného nárazníka redakčného Citroenu idúceho v ľavom jazdnom pruhu a tlačil ho na zvodidlá. V 120-kilometrovej rýchlosti sa posádka SME podarila kolíziu zvládnuť a vyviaznúť len s pomliaždeným pravým blatníkom a poškodeným nárazníkom. Keď odstavili na krajnici redakčné auto, z Volkswagenu vystúpil poslanec Moric a rozčúlený, že sa mu na diaľnici neodstúpili, ich nazval provokatérmi, bez toho, aby vedel, s kým hovorí. Hneď na to sadol do auta a odišiel. Nehodu redaktori oznámili diaľničnej polícii v stredisku Modranka. Videl ju aj vodič auta s trenčianskou SPZ, ktorý sa ochotne pristavil a Moricov arogantný spôsob jazdy môže dosvedčiť.

Predtým, ako mládenca vyniesli z mítingu HZDS, ochrankár stiskom vyskúšal pevnosť jeho hlavy

Veľký Krtíš-ŠTEVO RIMAJ-Po rozsvietení na mítingu HZDS vo Veľkom Krtíši, kde ochrankári V. Mečiara paralyzovali hvizdajúcich jedincov, sa v pondelok ostré predstavenie najatej bezpečnostnej služby odohralo hlavne večer v Lučenci. Tam míting vládneho hnutia časovo kolidoval s mítingom SDK, ktorý sa uskutočnil na Námestí 1. mája. Kým SDK stavila na kultúrnosť a kultivovanosť hostí i návštevníkov, míting HZDS sprevádzali vulgarizmy, ktorými ľudia z Mečiarovej ochranky častovali inak zmýšľajúcich účastníkov. Do haly totiž prišli nielen priaznivci V. Mečiara, ale aj jeho oponenti, ktorí svoj nesúhlas spolitickou vládneho hnutia dávali najavo pískaním, tričkami s nápisom Nevoľte Mečiara alebo odznakmi opozičných strán. „Ľudia, ktorí pískajú, jednoducho vyhodte,“ vyzval ochrankárov moderátor mítingu. A tí si jeho slová vzali naozaj k srdcu a počas stretnutia s premiérom z haly vyniesli, resp. vyhodili niekoľko desiatok ľudí. „Takéto niečo som nezažil ani za komunizmu,“ konštatoval jeden z vyhodенých. Neadekvátne a mimoriadne tvrdé správanie ochrankárov, hlavne asi desiatich holohlavých a v čiernych kabátoch oblečených mužov, pocítili na vlastnej koži aj viacerí študenti. Sedemnásťročnú dievčinu z haly surovo vyhodili a predtým, ako vystradili o niečo mladšieho mládenca, jeden z ochrankárov stiskom vyskúšal pevnosť jeho hlavy. „Dianie v hale počas mítingu nemalo s civilizovanou spoločnosťou nič spoločné,“ konštatovali pre SME nezávisle od seba viacerí účastníci mítingu. Po mítingu sa

všetci mohli pozrieť na veľkolepý ohňostroj, aký vraj mesto Lučenec ešte nezažilo.

10.9.1998

Průměrný učitel si od ledna polepší měsíčně zhruba o 1500 korun

Praha - In/mrk - Anabáze kolem platů zaměstnanců ve státním sektoru včera skončila: lidé ve službách státu si od ledna příštího roku reálně polepší. Vláda totiž schválila výsledky, kterých dosáhli její zástupci v tripartitním jednání. Dohoda o úpravě platů hovoří o zvýšení tarifních platů o 17 procent, což přinese celkové zvýšení platů zaměstnanců ve státním sektoru asi o 11 procent. Vzhledem k předpokládanému růstu cen v příštím roce (do 8 procent) bude toto opatření znamenat nárůst reálných mezd státních zaměstnanců o 3 až 4 procenta. Měsíční plat průměrného učitele by se tak měl od ledna zvýšit asi o 1500 korun.

„Toto zvýšení se odehraje v situaci, kdy došlo k reálnému propadu mezd zaměstnanců v rozpočtových a příspěvkových organizacích o 13 procent. Nárůst tedy zdaleka nedožene onen propad,“ řekl místopředseda vlády Vladimír Špidla. K nárůstu platů přistoupil kabinet v okamžiku, kdy plat zaměstnanců rozpočtových organizací představoval 84 procent platů v hospodářské sféře. „To byla diskrepance neudržitelná - i proto, že lidé ve státním sektoru mají obvykle dosti vysoké vzdělání,“ dodal Špidla.

V rozpočtové sféře působí dnes zhruba 800 tisíc zaměstnanců. Jde zejména o pracovníky školství, zdravotnictví, policie apod., úředníci tvoří pouze desetinu tohoto počtu. Opatření vlády si vyžádá ročně o 9 miliard větší výdaje ze státního rozpočtu na platy státních zaměstnanců.

Na dodržování lidských práv bude dbát Uhl

Praha - mfd/čtk - Novým zmocněncem vlády pro lidská práva byl jmenován komentátor deníku Právo Petr Uhl. Někdejší disident, signatář Charty 77 a pozdější ředitel ČTK se ujme úřadu dnes. Zároveň vystřídává v čele vládního Výboru pro národnosti a Meziřesortní komise pro záležitosti romské komunity ministra bez portfeje Jaroslava Baštu. „Uhlův úřad bude podřízen místopředsedovi vlády Pavlu Rychetskému,“ uvedl mluvčí kabinetu Libor Rouček.

Šedivý zřejmě zamíří na ambasádu do Bernu

Praha - mfd/hop, tch - Bývalý ministr zahraničí Jaroslav Šedivý bude s největší pravděpodobností zastupovat zájmy republiky na ambasádě v Bernu. Vláda včera kromě Šedivého schválila i další čtyři nové velvyslance. „Vláda dnes rozhodla o obsazení ambasád na Kubě, v Litvě, v Austrálii, na Filipínách a ve Švýcarsku,“ prohlásil mluvčí kabinetu Libor Rouček. Podle úředníků ministerstva zahraničí by měl na českou ambasádu do Bernu odejít právě Šedivý. „Už když přišel vloni na podzim nahradit Zieleniece, měl slíbeno, že se bude moci zase vrátit do diplomatických služeb. On sám si přál odejít právě do Švýcarska,“ prohlásil Šedivého bývalý spolupracovník, který je obeznámen se současnými plány vedení Černinského paláce.

Na Slovensku nás odpočívají, hovoří exkluzivně pre SME podpredseda bavorskej vlády Hans Zehetmair

MNÍCHOV (PRE SME - EVA GRUBEROVÁ) - Po prvýkrát sa člen bavorskej vlády verejne vyjadril k ochladeniu politických vzťahov medzi Bavorskom a Slovenskom a kriticky sa vyjadril aj k politickému štýlu slovenského premiéra Vladimíra Mečiara. „Medzi našim myslením a myslením Vladimíra Mečiara ležia svety,“ povedal v rozhovore pre SME podpredseda vlády a bavorský minister kultúry Hans Zehetmair. V tejto súvislosti Zehetmair pripomenul negatívnu skúsenosť, ktorú získal počas oficiálnej návštevy Slovenska v roku 1995: „Keď som bol v roku 1995 pozvaný do Bratislavy, spozoroval som, že ide hlavne o to, aby boli odstránené staré problémy a preukázaná ochota komunikovať. Keď ma dovezli na miesto, kde som mal prenocovať, a prišiel som na to, že každá izba, dokonca aj kúpeľňa, je vybavená odpočívacím zariadením, počítal som to staré myslenie najviac. Okrem toho mi vtedajšia nemecká veľvyslankyňa (Heike Zenkerová - pozn. red.) na Slovensku povedala, že sa so mnou bude rozprávať iba na chodbe, pretože v jej miestnosti je všetko odpočívajúce. Dúfam, že dnes je to už inak, pretože za takýchto podmienok nemožno nič začínať.“ Podľa Zehetmairových slov však bavorskej vláde aj naďalej záleží na zintenzívnení kontaktov so Slovenskom. Je však zrejme, že Mnichov v tejto otázke nestavia na Vladimíra Mečiara, ale na volebné víťazstvo opozície. Vzťahy medzi Bavorskom a Slovenskom by boli „s istotou lepšie, keby zvíťazila opozícia“, otvorene vyhlásil bavorský minister.

Restaurants-Deli's

MASO-UZENINY

Fred Klinger DELI

Katka a Vlastík Ertelovi

- * Obložené misky
- * Chlebičky
- * Štrůdly
- * Uherák



Pondělí a sobota 8-17,
úterý a středa 8-18,
čtvrtek a pátek 8-19

1504 Danforth Avenue
Stanice podzemní dráhy Coxwell
Toronto, Ont. M4J 1N4
(416) 406-5004

PRAŽSKÉ UZENÁŘSTVÍ



504-5787

638 QUEEN ST. W.

TORONTO, ONT. M6J 1E4

- * Pražské uzeniny
- * Cukrářské výrobky
- * Obložené chlebičky a misky
- * Knedlíky všeho druhu
- * Denně čerstvá a chutná jídla

U Pepa v bistro
obsloužíme bystře.
Ceny úměrné,
jídlo výborné!

Fully Licensed
Fajnšmekr
restaurant
českých a
slovenských
specialit

PEPO BISTRO

VLASTA A PEPO VOSECKÝ

676 QUEEN ST. W.,
TORONTO, ONT.

Nechce se vám vařit?

Máte více lidí na oběd nebo na večeři?

Volejte Pepo Bistrol!

TEL.: (416) 504-6005

Otevřeno denně: 12:00-24:00

POLYGON

reportér

Západ

Český zahraniční časopis, který má
čtenáře v 51 zemích.

Napište si o ukázkové číslo!

POLYGON, Box 9021,

OTTAWA, Ont. K1G 3T8

Kanadský redaktor Miloš Suchma,
tel.: (613) 824-7439, fax: (613) 834-8757

Petr Chudožilov: Harmonie

Náměstí ospalého městečka v severních Čechách; všechno se tady přihodilo už kdysi dávno před lety. Je teprve odpoledne, ale ulicemi se už teď nadočkavě prohánějí kočka s myší, snad aby záměrně zvýšily pocit liduprázdna. Odněkud slyším nárek a tiché posmrkávání. Nahlédnu za roh. Dole pod schodištěm místního lokálu leží člověk. Právě jej vyrazili z hospody. Vyvrhel! Musel letět horní skupinou úhlů, z nosu mu na dlažbu kape krev. Opilecky vodnaté oči, rozedraná košile, ve špinavých prstech svírá ušmudlaný, zakrvácený kapesník. Snad zpustl takhle čítankově schválně, aby poskytoval živý obraz špatného příkladu.

Jeho nárek přilákal dva maličké romské kluky. Jeden má možná osm roků, druhý teprve šest. Zdvořile si dřepili na bobek před starého kořalku.

„Pane, bolí vás to moc?“ vyptává se ten mladší účastník.

„Strašně!“ zaskučel vyvrhel.

Kluci se na sebe podívali vyděšeně.

„Kdybyste třeba zaklonil hlavu, vono by to možná přestalo!“ navrhl starší, zřetelně zkušenější chlapeček. Vyvrhel zaklonil hlavu dozadu. Připomíná teď ukřižovaného Krista. Krev mu teče po špinavém krku, jako kdyby byl podříznutý.

„Kluci, co tady děláte!“ křičí romská paní. Vleče tašku s nákupem. „Maminko, tady tomu pánovi je špatně!“ vysvětlují děti. Dříve než žena stačila zaujmout ke

krveprolití nějaké stanovisko, přijelo auto s policajty. Oba dva jsou už zralí nadporučíci, zbrunatělí lety služby.

„Upadl si, co?“ oslovil policajt starého alkoholika.

Strašně mě to překvapilo. Spíše bych čekal, že mu řeknou, občanský průkaz! Anebo třeba, půjdete s námi! Mým představám vyvěrajícím z půlstoleté zkušenosti by vlastně nejvíc vyhovovalo, kdyby jej rovnou seřezali pendrekem. Jenom tak, aby si nemyslel.

„No jo. Spadl sem!“ potvrdil vyvrhel. Pokornýma, uplakanýma očima díval se vzhůru na policajty. „Kde bydlíš?“ zeptal se policajt věcně. Pomohl mu dokonce vstát! Na scéně se vynořil další aktér tohoto antického krásného dramatu: servírka, oblečená do více než skromné, podivně nevenkovské zástěrky.

„Von bydlí na Pražské ulici!“ řekla servírka. „Poslední barák na levý straně.“

„Tak pojd!“ řekl policajt. „My tě tam vezmeme.“

Policejní vůz odfrčel, odešla romská maminka se skvěle vychovanými syny, dovnitř zapadla servírka. Zůstal jsem sám s myšlenkami, poklidně bzučely jako mouchy na zralém hnoji při západu slunce. Těšilo mě, že vyvrhel nemusel na záchytku. Zdálo se mi to člověka důstojnější, pro všechny zúčastněné celkové výhodnější a ovšemže i lacinější. Trochu z té harmonie mezilidských vztahů přešlo i na mě. Zašel jsem si taky na pivo, aby se mi vrátila citová rovnováha. Pro jistotu raději jenom na jedno.

SRPEN 1993

(Z knihy Boj o fusekli - Přetištěno s vědomím autora)

11.9.1998

Zlatohlávek jako ředitel Národní galerie končí

Praha - mfd/marek pokorný - Do křesla ředitele Národní galerie v Praze zasedne první pracovní den příštího týdne nová osoba. Dosavadní ředitel galerie Martin Zlatohlávek totiž písemně nabídl svou rezignaci, již ministr kultury Pavel Dostál přijal; na Zlatohlávkovo místo nastoupí historička umění Dagmar Šefčíková, která dosud pracovala jako referent odboru umění ministerstva kultury.

Změna na nejvyšším postu Národní galerie v Praze přichází ve chvíli, kdy je na spadnutí otevření stálé expozice orientálního umění na Zbraslavi, uprostřed rekonstrukce paláce Kinských, v němž sídlí sbírka kresby a grafiky, v okamžiku, kdy Veletržní palác nemá regulérního šéfa a kdy se vznášejí otázky nad setrváním Národní galerie v Jiřském klášteře na Pražském hradě.

Nová šéfová nejvýznamnějšího tuzemského muzea umění byla jmenována jen na dobu určitou; ke svému kroku proto ministr kultury nepotřeboval stanovisko Rady Národní galerie v Praze. Regulérní výběrové řízení na nového ředitele galerie by podle tiskové zprávy, již poskytl ministr Dostál prostřednictvím svého tajemníka Ondřeje Šloufa, mělo být vysláno nejpozději do konce června příštího roku.

Svou rezignaci oznámil Zlatohlávek, který se regulérním ředitelem Národní galerie stal na základě výběrového řízení v roce 1995, svým spolupracovníkům na včerejším mimořádném grémii. "Od mého návratu z dovolené koncem srpna bylo jasné, že ministerstvu by se panem Dostálem počínaje a vedoucím odboru muzeí a galerií panem Žalmanem konče mým odchodem ulevilo," oznámil Zlatohlávek. "Své působení v čele galerie jsem celou dobu vnímal také jako kultivaci jednání v rámci instituce. Doufám, že můj odchod bude chápán především jako výzva." Podle vyjádření ministerstva uvedl Zlatohlávek jako jeden z důvodů své rezignace to, že ve složitě ekonomické situaci galerie postrádá řadu měsíců důvěru a podporu ministerstva.

Ve stanovisku vydaném ministrem kultury Dostálem se říká, že "přes opakované výzvy nedokázalo současné vedení zpracovat koncepci Národní galerie v reálných

ekonomických podmínkách, což vedlo jednak k zadluženosti organizace v roce 1997 a jednak k nedobrym vztahům uvnitř galerie". Šéf sbírky orientálního umění Filip Suchomel je však toho názoru, že po odvolání Jaroslava Anděla z místa ředitele Veletržního paláce se situace uvnitř Národní galerie začala postupně stabilizovat: "Komunikaci uvnitř instituce napomohlo i srpnové jmenování Martiny Pachmanové na místo náměstkyně pro odbornou činnost sbírky moderního umění či změna na místě ekonomického náměstka. Tento týden byla díky ní například přijata nová strategie obchodní činnosti i galerie a od října měl platit nový organizační řád. Vztahy v Národní galerii se rozhodně nezhoršovaly," říká Suchomel.

Ředitel sbírky starého umění Jiří Fajt pak tvrdí, že loňský dluh nevznikl následkem špatného řízení, ale škrtů v rozpočtu, jež provedlo ministerstvo v rámci úsporných balíčků. "Obávám se však, že může jít o signál k zastavení procesu autonomizace galerie," říká Fajt. Ladislav Kesner jr., jenž byl zástupcem ředitele Národní galerie v Praze už za Lubomíra Slavička a jeden čas také za Zlatohlávku, zdůrazňuje, že ministrovu rozhodnutí pověřit právě Dagmar Šefčíkovou vedením galerie má smysl jenom jako skutečně dočasné řešení.

ČSSD útočí kvůli Lidovému domu na soud

Praha - mfd/- Sociální demokracie se včera pustila do ostrého útoku na Nejvyšší soud. Nelíbí se jí totiž informace o nedávném verdiktu soudu, který bez možnosti dalšího odvolání určil, že ČSSD nemá nárok vlastnit své stranické sídlo, Lidový dům.

"Nejvyšší soud nyní rozhodl o legálnosti komunistického převratu," uvedla ve svém prohlášení k verdiktu soudu vedoucí ekonomického odboru ČSSD Barbora Snopková, zastupující místopředsedu strany Ivo Svobodu. "Do našeho sekretariátu volá velké množství občanů, kteří jsou zděšeni tím, že zločinný komunistický režim byl rozhodnutím Nejvyššího soudu legalizován. Někteří považují toto rozhodnutí za nové znárodnění," uvedla Barbora Snopková. Na otázku, co teď ČSSD podnikne, neodpověděla.

O rozhodnutí soudu se ČSSD dozvěděla ze včerejší MF DNES, která o něm informovala dříve, než soud své usnesení stačil straně doručit. Ve čtvrtek pro ČTK rozhodnutí soudu potvrdila jeho předsedkyně Eliška Wagnerová.

Soudní usnesení otevřelo cestu k tomu, že se Lidový dům stane po letech soudních dohadů majetkem státu. Vzhledem k tomu, že stát nyní reprezentuje sociálně-demokratická vláda, mohla by teoreticky vzniknout kuriózní situace, že sociální demokraté pronajmou či prodají Lidový dům své vlastní straně.

Ministerstvo financí, které by se v případě propadnutí Lidového domu stalo jeho správcem, tyto úvahy zatím odmítlo komentovat. "Nemáme dosud pravomocné rozhodnutí soudu, a proto jsou tyto otázky z našeho hlediska předčasnou spekulací," odpověděl vedoucí tiskového oddělení resortu financí Daniel Častváj.

Rozhodnutí Nejvyššího soudu dalo odpověď na otázku, zda má sociální demokracie nárok na akciovou společnost Cíl, již rozsáhlý komplex Lidového domu v centru Prahy patří od konce třicátých let. Tato firma je ovšem tak říkajíc mrtvá - už padesát let nevyvíjí žádnou činnost.

Sociální demokracie doplatila u soudu na to, že nedokázala, proč by vlastně měla mít nárok na firmu Cíl. "Nejvyššímu soudu, stejně jako soudům nižší instance, chyběl důkaz o tom, že dnešní Zemanova strana je právním nástupcem poválečné sociální demokracie, jejíž členové seděli ve správní radě Cíle i v době po sloučení strany s komunisty v roce 1948," napsala včera tisková agentura na základě rozhovoru s předsedkyní Nejvyššího soudu Eliškou Wagnerovou.

Vrchní soud v Praze dokonce své zamítnutí žádosti sociální demokracie loni v září

vysvětlil tím, že strana Miloše Zemana není právní, ale jen ideovou nástupkyní poválečné sociální demokracie.

ČSSD začala Lidový dům užívat na jaře 1990, krátce po svém vzniku. Budovu jí tehdy předali komunisté, kteří ji zabrali v roce 1948. Právně jim však nikdy nepatřila. Firma Cíl, původní majitel, totiž nikdy nebyla vymazána z obchodního rejstříku, tudíž právně nikdy nezanikla.

"Teď bych očekávala, že obchodní soud vyhoví asi dva roky staré žádosti ministerstva financí, vyhlásí likvidátora firmy Cíl a Lidový dům přejde na stát," řekla včera místopředsedkyně ODS Libuše Benešová, která se o případ Lidového domu zajímala na ministerstvu financí, kde do roku 1996 působila jako náměstkyně ministra.

Ivan Pilip, bývalý ministr financí, dnes poslanec Unie svobody, včera připomněl, že propadne-li Lidový dům státu, měli by se sociální demokraté připravit na zpětné zaplacení osmiletého nájemného. "Jestliže se ukáže, že Lidový dům připadne státu, tak to znamená, že stát jako skutečný vlastník přišel o zisk z nájemného za celou dobu, co Lidový dům sociální demokraté užívali," řekl Pilip.

Pokud by teoreticky ministerstvo financí na sociální demokracii nájemné vymáhalo, pravděpodobně by to stranu definitivně zruinovalo. Osmileté nájemné by nejspíš přesáhlo hranici sto milionů korun.

Sociální demokraté s placením nájemného nikdy nepočítali, naopak - spoléhali na to, že do jejich pokladny se posypou peníze z pronájmu části pozemku v areálu Lidového domu rakouské firmě Ilbau. Tyto peníze už čtyři roky firma posílá na blokováné konto, k němuž by měl mít přístup až definitivní vlastník Lidového domu. Na účtu je nyní už asi 180 milionů korun.

Brány do věčnosti



V Letohrádku královny Anny v Praze na Hradčanech se koná až do 1. listopadu letošního roku výstava Anatolské koberce II. Jedná o sbírku 119 reprezentativních exponátů. Pan Rainer Kreissl v roce 1994 věnoval "celému lidstvu pod ochranu českého národa" 1160 unikátních exemplářů. Sběrka je v odborné péči Náprstkova muzea a nyní již má díky panu Kreisslovi 1230 koberců. Pan Kreissl, který žije v Německu a pochází z Československa je sběratelem hlavně anatolských modlitebních koberců a kilimů z období 16. až 19. století. Na našem snímku jsou zřetelně vidět otisky kolen věřících.

abe

LITERACY PRAGENSIS

české knihkupectví

Nejrozšířenější zásilkový prodej českých knih v Kanadě

ZAŽÁDEJTE SI O KATALOG!

NAKUPUJTE V POHODLÍ SVÉHO DOMOVA!

Tel.: (905) 704-0873; Fax: (905) 704-0879

303 Queenston St., St. Catharines, Ont. L2P 2X5

SPORTS POTATO BAR & GRILL

(roh Bloor St. W & Dovercourt)

965 BLOOR ST. W.

TORONTO, ONTARIO M6H 1L7

TEL.: (416) 588-6305

slavnostně oznamuje,

že kopanou i hokej
můžete sledovat přiTOČENÉM
PLZEŇSKÉM
PIVU!Otevřeno denně
do dvou hodin v noci!

12.9.1998

Exposlankyně Noveská zemřela při autonehodě

Brno/Jihlava - In/mau - Při dopravní nehodě zemřela na Jihlavsku bývalá sociálně-demokratická poslankyně Marie Noveská, když ve velké rychlosti vyjela na 107. kilometru ve směru na Brno z dálnice a narazila do billboardu. Policisté našli její mrtvé tělo brzo ráno pod havarovaným vozem Kia Sephia.

Noveská byla zvolena poslankyní za ČSSD v roce 1996. V listopadu stejného roku zjistili novináři, že Noveská užívá neoprávněně titul JUDr., a nemá ani ukončenou právnickou fakultu. Tím odstartoval známou aféru s neoprávněným užíváním akademických titulů.

14.9.1998

Návrhem rozpočtu vláda riskuje svůj pád

Praha - In/zup - Těsně pod třicetimiliardovou hranicí, která byla považována za pomyslný strop rozpočtového schodku, se pohybuje konečná výše deficitu státního rozpočtu. Jeho definitivní podobu, v jaké ho předloží sněmovně, včera schválila vláda. Kabinet tak porušil tradici vyrovnaných rozpočtů a poprvé v historii ČR předkládá rozpočet s téměř 27 miliardovým saldem, přičemž rozpočtové příjmy se odhadují na 580,9 miliardy.

Podle Miloše Zemana by téměř osm miliard, o které vláda navýšila ještě v sobotu zamýšlený deficit (18,6 miliardy), mělo být využito na prorůstová opatření.

Původní požadavky ministrů byly zkráceny v průměru o dvě třetiny, upřesnil Zeman s tím, že pouze dva ministři se zdrželi hlasování. Odmítl však sdělit konkrétní jména. Proti nebyl nikdo.

Jednání vlády o rozpočtu se účastnil i guvernér ČNB Josef Tošovský. „Pan guvernér se zapojoval do diskuse a nakonec zaujal postoj, který mne potěšil,“ uvedl Zeman na dotaz, jak vnímá Tošovský výši deficitu.

Nevyrovnaný rozpočet se však u představitelů opozice nesetkal s pochopením. „Nemyslím, že by sociální demokraté počítali s tím, že rozpočet v takové podobě projde,“ uvedl v první reakci na vládní návrh místopředseda ODS a Poslanecké sněmovny Ivan Langer. „Je to ztráta soudnosti, pro takový schodek bych v životě ruku nezvedl. A pokud s tím Tošovský souhlasí, tak mu nerozumím,“ řekl LN Ivan Pilip. Ani lidovec Cyril Svoboda nevidí podporu své strany optimisticky. „Pro tak vysoké saldo ruku nikdy nezvedneme,“ dodal. Hlavní ekonom IPB Jiří Křovák podle svých slov odhadoval schodek na 25 miliard. „Pokud ale počítá deficit pouze s podporou domácího poptávky, stejně to nic neřeší,“ řekl LN Křovák.

Francúzsky herec

J.-P. Belmondo nepřišiel otvárať diaľnice, premiér V. Mečiar nepreteká

BRATISLAVA-SME/DANIEL VRAZDA-lávnostné poklepkávanie premiéra Mečiara po základných kameňoch nových diaľničných úsekoch včera pokračovalo na trase Hybe - Važec a Važec - Mengusovce. To, že rozpočet prvého, ešte nedokončeného úseku už dnes prekročil o 200 miliónov, nikoho nezaujímalo. Premrznutý dav očakával najmä príchod francúzskeho herca J. P. Belmonda, ktorý po modelke Claudii Schifferovej mal vylepšiť imidž predsedu vlády. Akciu od začiatku sprevádzal chaos. Polhodinu pred začiatkom hovorkyňa vlády D. Beláková ani premiérov hovorca M. Kardoš nevedeli, či Belmondo vôbec príde. Pochybnosti vyriešil až predseda vlády, ktorému herec včera oznámil, že nepríde a pošle na Slovensko svojho syna, automobilového pretekára Paula Belmonda. Mečiar odklad návštevy J.-P. Belmonda odôvodnil tým, že herca na to v posledných dňoch vyzývalo veľa ľudí zo Slovenska. Syn J.-P. Belmonda neprítomnosť svojho otca zdôvodnil tým, že mu to neumožnil jeho vek a zdravotný

stav. Na tribúne vo Važci privítali celú premiérovu suitu, len na host'a, ktorý prišiel z Milána, zabudli. Paul Belmondo je údajne veľmi rád, že môže byť na Slovensku pri budovaní diaľnic, ktoré ho približujú k Európe. Celý čas sa však tváril nezainteresovane. Na programe mali byť aj preteky Belmonda s J. Studeničom, ktorých sa mal zúčastniť aj V. Mečiar. „Mám ísť s nimi na preteky, ale voľby nechcem rozhodnúť skôr ako začali,“ konštatoval premiér. Napokon premiér predsa len nepreteká. Stretnutie však ukončil pre Slovensko príznačne: „Na východ je to začiatok diaľnice, na západ cesta končí.“

1 Armáda aj Claudia to majú za sebou

Bratislava-SME/ROBERT KOTIAN-Tak už to má za sebou aj armáda - napriek veľkým slovám viacerých kompetentných je na čele jej generálneho štábu človek dosadený hnutím, o štátnom tajomníkovi sa rozhodovať zrejme nebude, na to majú Štola aj Sitek príliš krátke nohavice, a hoci Tuchyňa povedal na adresu opánovania armády také tvrdé obvinenia, aké nikto pred ním, je jedenásť dní pred voľbami zrejme, že ak bude chcieť niekto zneužiť armádu, prvý krok má úspešne za sebou. Proti tomuto trendu môže síce stáť poznatok, že Armáda SR bola medzi armádami bývalého ostbloku najvyššie hodnotená, čo asi nebude súvisieť len so skutočnosťou, či je na čele GŠ je genplk. Tuchyňa alebo plk. či genmjr. Mikluš, nevedno, či to bude stačiť, ak by náhodou išlo v súvislosti s armádou do tuhého. Volebná kampaň sa blíži k svojmu záveru - a či jej vrcholom bude akási mediálna bomba alebo nie, dá sa povedať, že na svoje dno už siahla viackrát (av prípade vysielania STV na pomyselné dno siahla takmer denne). Doterajším vrcholom úpadku bolo navlečenie modelky C. Schifferovej do dresu HZDS, hoci pohoršovať sa nad ňou by bolo asi zbytočné a nie celkom korektné (čo neplatí o jej manažérovi, ten by mohol mať aký-taký prehľad, čo dala Claudii najavo aj televízna stanica RTL), veď napokon osobu V. M. nevidí inak takmer štvrtina našich občanov a tí už s ním majú inú, a každodennú skúsenosť. Čo sa asi dá zazlievať hnutiu a jeho volebným manažérom (samo zrejme, v tejto súvislosti), je fakt, že sa im podarilo zhnúsiť nielen seba a svoju pažravosť a arogantnosť, ale že na spojenie s nimi doplácajú aj také obľúbené hviezdy ako napríklad Belmondo, jemná kráska Claudia Cardinale a herec par excellence G. Depardieu, ktorý na Slovensku, ak sem príde, hoci niektoré posledné správy to spochybňujú, môže nanašovať „objaviť Ameriku“, o akej sa mu nesníva. Ak má niekto desiatky miliónov korún na to, aby sa na niekoľko minút predviedol svojim spoluobčanom v spoločnosti Claudie Schifferovej, a v ten istý deň si nenájde čas na to, aby sa predviedol iným spoluobčanom, napríklad v Martine, s riešeniami ich existenčných problémov, zrejme to treba povedať úplne jasne - táto vláda musí byť vo voľbách vymenená. Čo už možno povedať v súvislosti s akýmkoľvek jej rezortom.

PORTRÉTY, KRESBY, OLEJOMALBY, KOLÁŽE



Portrait of Vittorio Santoanni

MARIA GABÁNKOVÁ

TEL.: (416) 535-8063

HUDEC COMMUNICATIONS Ltd.

Box 219, suite 5077, Banff, Alta T0L 0C0

Tel.: (403) 760-2365, Fax: (403) 760-2509

Zázračná telefonní karta RATEBLASTER

od Telesonic Communications

Do 7-14 dnů můžete dostat telefonní kartu, která vám umožní zavolat si do ČR z Toronto, Montrealu nebo Vancouveru za pouhých 51 centů za minutu, když si předplatíte hovory za 50 dolarů. Nebo za 54 centů v případě, že si předplatíte hovory za 20 dolarů.

Z ostatních míst v severní Americe je cena 71 centů při padesátidolarové kartě a 74 centů při dvacetidolarové kartě.

Můžete volat výhodně do ostatních míst v Evropě:

Jestliže máte padesátidolarovou kartu:

Francie, Německo, Švýcarsko 31 centů za minutu.

Velká Británie 23 centů, Rakousko 43 centů...

Rovněž lze výhodně volat po celé severní Americe.

Pokud si objednáte zboží za 300 dolarů, pak získáte další slevu 7 %.

Neplatíte ani GST, ani poplatky za posílání karty.

K objednávkám přiložte šek nebo „money order“ se svou adresou.



Kennedy Travel Bureau Ltd.

EXPERT TRAVEL COUNSELLORS SINCE 1926

296 Queen St. W., Toronto Ontario, Canada M5V 2A1

Tel.: (416) 593-0600 • Fax: (416) 593-0604

e mail: kennedy@nergy.com Internet: http://www.nergy.com/Kennedy/

Reliability * Prompt Service * Excellent Price

SPECIAL RATES TO:

Prague

Bratislava

Ostrava

Košice

Sun Destination

Call Ivan Znášik

(416) 593-0600

**Call us for
all new fares
and
Special Sales
to Europe**



Videň - 769 dolarů
Praha - 799 dolarů

**Od 1. do 30. listopadu
Fall Early Bird Fare**

Toronto/Montreal-Praha
599 dolarů

(416) 504-3800

1-800-825-7577

Fax: (416) 504-8186

662 Queen St. West,
Toronto M6J 1E5

Svět chce být klamán

„Všechno je možné pod sluncem!“ říkávala moje babička a já jsem ten výrok vždycky považoval za takovou lidovou žoviálnost a nejednou chtělo se mi říci: „No jo, ale co 'všechno', dej mi nějaký příklady, babi; znamená to snad, že jednoho dne může být zlatý slunce třeba zelený“

„Nedělej ze sebe hloupého,“ povídala babička mírně. „Myslela jsem, že seš dost chytrý, abys věděl, jak to myslím.“ A dala se věnovat háčkování a ten výrobek z příze, který jí visel z jehlic, jemný a plný různých obrazců, mne úplně fascinoval. Je to už dávno a babička odpočívá na Olšanském hřbitově, tam, kde se v rodinné hrobce s největší pravděpodobností moje zpopelněné pozůstatky nikdy neocitnou; za místo posledního odpočinku zvolil jsem si vody Pacifiku.

Ale nechci tu povídat o smrti, ale naopak o životě a jeho radostech dostupných navzdory genetice a stárnutí. O zářících našeho století blížícího se valem ke konci.

Na pastviny vyběhla Dolly, ovce zrozená z důmyslu fantazie a pošetilosti učenců. Image, fasáda člověka sestaveného uměle pomocí dnešní sociologie a psychologie, stala se cílem dnešní úspěšné generace, obyvatel pokročilého a ekonomicky vyspělého světa. Zrcadlo stalo se zastaralým artiklem, hledět na svou skutečnou tvář a podobu je scestné a nežádoucí. Do ulic vycházejí pokračovatelé nauky D. Carnegieho a s vydatnou pomocí nejmodernější techniky a technologie posunují jeho nauky do nových dimenzí.

Image, image, image. Po onom mystickém slově peníze, money, nejpůsobivější slovo poslední dekády tohoto století. Nastává věk plastických chirurgů, věk mužů pomocí zázračné pilulky Viagra proměněných v nadsamce, sexuální roboty. Majitelé firem v procesu najímání nových zaměstnanců, odborníků, čtou resumé sestavená speciálními firmami a ústavy a nikdo už se ani nepídí po skutečném kandidátovi, jehož odborné curriculum je jeho dílem, nikoli dílem organizace, jež z průměrného uchazeče vytvoří na papíře borce, jehož by

Albert Einstein rád přijal za pomocníka. Pánové mlsným okem hledí na krasavice příslušnými odborníky proměněné k nepoznání. S dary přírody už se nelze spokojit, pokud tato neposkytne v dostatečném množství vše, co je požadováno dobou, trendem. Jsme ve zlatém věku chemie, plastických hmot a seminářů na proměnu osobnosti v průběhu několika večerů! Nešťastníci takto zmanipulovaní dobou, pokrokem a nezbytností zapůsobit za každou cenu budují svůj společenský status z lákavých materiálů image. Zadlužují se, pracují do zemdlení ve snaze zbýlým požadavkům doby stačit a vyhovět.

A tak mi někdy dnešní společenské obcování připomíná používání peněz falešných místo skutečných. A že jediní vlastně, kdo mají z této přetvářky užitek, jsou výrobci materiálních a duchovních artiklů, kterých je k tomu zapotřebí.

Avšak v naší rychlé, technické a bohaté společnosti moudrost prozřetelných a soudných je příliš chabá proti mocným náporům prázdnoty a bičované snahy po úspěchu a velkém zbohatnutí.

A tu věru nevím, proč takto marním čas, zatímco valem se blíží hodina mého setkání s přítelem, který mi z USA přiváží balíček pilulek Viagra v naší Kanadě dosud nedostupných...

Vladimír Čícha - Vancouver

Z českých letopisů

(Tiskem proběhla zpráva o nedostatku bílých vajíček, používaných dětmi a lidovými malířkami kraslic. Ministerstvo zemědělství

potvrdilo, že bílá vejce podlehlá neviditelné ruce trhu. „Lidé na celém světě chtějí hnědá vejce. Vypadají jako domácí,“ vysvětlil Jaroslav Opl. z oboru živočišné výroby.

Byla vyšlechtěna slepice s názvem Hisex brown (vysoce sexuální hnědá), schopná snést až 300 hnědých vajec ročně. „Kvůli několika dnům před velikonočními nebude přece nikdo předělávat výrobu,“ omlouvá drůbežář Opl.

Jedna z prodavaček kraslic na Staroměstském náměstí v Praze potvrdila, že přebarvovat hnědá vajíčka na bílá je sisyfovská práce. Prodávané barvy na vajíčka jsou vyráběny na bílý podklad. Ten je náležitě rozzářen. „Hnědá skořápka, ač ji barvíte, jak dlouho chcete, pořád vypadá ušmudlaně.“ - Satellite 16.4.1998.)

Maminkám a děvčatům, které chtějí koledníkům dát krásné vajíčko, nezbyvá, než ptát se a shánět. Jako v nedávné předlistopadové minulosti.

V propadlísti dějin zmizel rudý -ismus.

Na scéně je vládce nový: globalismus

Dohrály svou smutnou roli státy národní,

svět vládou vlády čistě obchodní.

Za námi jsou časy bratrského útisku,

dnes jsme v poutech snění o markách a o zisku.

V zemi šumných borů slyšet nářek kreslíček:

proč jen hnědá vejce vykukují z krabiček?!

„Hnědá vejce mají rády dnešní zdkaznice,

bílá vejce hodí se jen na kraslice.“

Další lidu zvyky v nepaměť se ztrácí,

bratr nezná bratra, když se nevyplácí.

Tajný spír trhu, kampak asi mří?

Dočkáme se rudých vajec - na Sibiři

S. Berton, Reoseville, NSW, Austrálie

Landmark Travel Inc.

Letenky s ČSA, KLM, Alitalia

Nejlepší možné služby - Lístky doručíme zdarma

Výhodné letenky do New Yorku za 138 dolarů

Nabízíme letenky od:

Praha - 795	Budapešť - 795	Riga - 995	Stockholm - 750	Nice - 780
Berlin - 795	Záhřeb - 795	Videň - 780	Amsterdam - 665	Hamburk - 705
Ostrava - 795	Bukurešť - 825	Londýn - 689	Oslo - 750	Düsseldorf - 705
Bratislava - 795	Bělehrad - 880	Frankfurt - 735	Madrid - 805	Rím - 750
Košice - 795	Kyjev - 995	Berlín - 735	Barcelona - 805	Milán - 750
			Lyon - 780	Paříž - 685

719 Yonge Street, Suite 205, Toronto, Ont, M4Y 2R5

Tel.: (416) 962-6110 Fax: (416) 962-5910

Way to Travel

Od 1. do 30. listopadu Fall Early Bird Fare
Toronto/Montreal-Praha - 599 dolarů

Nabízíme levné přímé lety z Toronto do Prahy
S ČSA DO ČECH I NA SLOVENSKO

Možnost telefonického zakoupení letenky.

Letenku dodáme až na místo.

Soukromé ubytování v Praze i Bratislavě

Notářská osvědčení * pozvání * pojištění

Tel.: (416) 761-1808, (416) 761-1689,
1-888-216-7641.

Fax: (416) 761-9558



oprávněný distributor českých a slovenských filmů na
videokazetách uvádí premiérově pohádku České TV

RUMPLCIMPRAKAMP

Poetický pohádkový příběh plný milého humoru, moudrosti, lásky a kouzla, vycházející ze dvou povídek Jana Wericha. Příběh vypráví o jednom malém království pohádkové říše, ovládané králem Valentinem a jeho chytrou královnou. Jejich syn, princ Hubert, by se měl oženit a připravit se na vládnutí. Měl by si vzít bohatou nevěstu z vyšší společnosti. On se však zamiluje do dcery chudého sedláka. A komplikace nastávají...

Kazeta \$ 37.- + taxy + pošt. \$ 4.-

Podporujte legální obchod!

Na základě autorských smluv mnoho nových filmů, TV seriálů a zábavných pořadů

dovezla a Vám nabízí výhradně firma

Podporujte legální obchod!

Na základě autorských smluv mnoho nových filmů, TV seriálů a zábavných pořadů dovezla a Vám nabízí výhradně firma:

VIDEO EL CANADA

583 William Street, London, Ont. N6B 3E8

Tel.: (519) 434-9939; Fax: (519) 434-8182

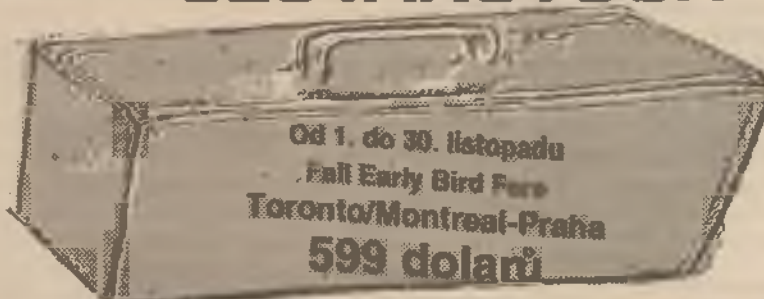
E-mail: video@rogers.wave.ca

Just one CALL does it ALL

call



**INTERNATIONAL
TRAVEL
SLOVAKOTOUR**



644 Queen St. West, Toronto, Ont. M6J 1E4

Tel.: (416) 504-5657, (416) 504-9095,

(416) 504-7383, Fax: (416) 867-8657

Zavolejte si o nejlepší cenu letenky!

Výlet do roku 1938

(Vzpomínka pamětníka)

Karel Čapek napsal kdysi povídku o tom, jak by byla úžasná možnost přestěhovat se nebo jet na výlet do minulosti, např. do doby kamenné - čistý vzduch, nedotčená příroda; ale jeho chystaný stěhovací podnik má jeden problém: vozidla pohybující se v čase nebyla dosud vynalezena!

Ale jednou snad budou. Zvu vás tedy, abyste takového fantastického dopravního prostředku užili a vypravili se na výlet do roku 1938 - budu tam vaším průvodcem. Jsem student 7. třídy střední školy a je mi 18 let, žiji ve velkém městě republiky. V sousedním Německu vládne říšský kancléř jménem Adolf Hitler, kterému nesmírně záleží na sjednocení všech Němců. Z toho důvodu haraší zbraněmi. V motorizaci ČSR zaostává za Německem. Proto bude nutno rychle vyškolit nové řidiče. Přihlašuji se do *Branného sboru čs. motoristů* a už v zimě navštěvuji vojenské kursy obsluhy automobilů. Prakticky je to pozdější autoškola. Ale události nás předběhly, řidičskou zkoušku jsem složil, až už bylo po všem. 21. května pořádá naše škola studentskou slavnost majáles. Dnes však bylo vyhlášeno povolání několika ročníků záložníků, proto mladší profesori se s námi loučí a nastupují k obraně hranic. Situace se dále vyhrocuje koncem září. Skupiny nacistů - sudet. Němců - zahajují partyzánskou formu boje, což vede 12. září k vyhlášení stanného práva v pohraničí. Rozzuřený Hitler v projevu praví: „Zde stojím já a tam pan Beneš. Mezi námi musí být rozhodnuto!“ 21. září předložili vyslanci Francie a Anglie prezidentovi republiky ultimatum, aby požadavkům Němců o odloučení území obývaného Němci bylo vyhověno; v případě války by byla zodpovědnost na ČSR a spojenecká smlouva s Francií by byla neplatná. Prezident Beneš se přizpůsobuje, ale v Praze jsou demonstrace - lid nesouhlasí s ústupky. Britský ministerský předseda Chamberlain několikrát navštěvuje Hitlera a snaží se o udržení míru za každou cenu. Hitler chce obsadit Sudety okamžitě a Francie a Anglie už prý nemohou radit Čechům k větší ústupnosti. Proto prezident vyhláší 23. září rozhlasem všeobecnou mobilizaci. Po ohlášení mobilizace se vypíná osvětlení ulic, protože se očekává okamžitý letecký útok Němců. Město je zatemněno, auta a světlíky mají světlo ztlumeno modrým filtrem - špatná viditelnost. Tenkrát se u nás jezdilo vlevo. Pamatuji se na noc mobilizace - v ulicích se ozýval dupot záložníků nastupujících ihned ke svým útvarům. Náladu je výtečná. Ráno zjišťuji, že budova naší školy je zabrána pro polní nemocnici. Mnozí spolužáci odjíždějí na venkov, já tam odesílám matku se sestrou. Hlásím se u našeho profesora tělocviku, kdysi legionáře, jako dobrovolník *Stráže obrany státu (SOS)*. Velitelství naší skupiny je ve filiální redakci *Národního osvobození*, deníku legionářů. Protože vlastním bicykl, tak zastávám místo spojky: vozím z kasáren náboje pro naše hlídky střežící např. mosty, vozím i různé vzkazy - tehdy bylo méně telefonů. Mám s sebou vždy protiplynovou masku. Legionáři mne učí, jak se podává hlášení a vůbec vojenskému vystupování. Protože nejsem přímo součástí armády, tak se musím starat o svoje zásobování sám. Na obědy chodím do blízké jídelny YWCA - výtečný oběd s polévkou, masem a přílohou, pak moučník nebo káva, vše s obsluhou za 5,50 Kč. Poněkud uboze dopadnou moje večere; jsou horké dny a ledničky v domácnosti jsou hudbou budoucnosti. Navařil jsem si brambor do zásoby a pojídám k nim párky. Za pár dní zjišťuji, že brambory jsou potaženy vrstvou plísně a že začínají páchnout. Můj *zlepšovák* se ukázal jako omyl.

Moje činnost u legionářů měla trvat jen něco přes týden - tak bylo osudem usouzeno. K jednomu z přítomných se ostatní chovali se zřejmou úctou a mne velmi imponoval svým vystupováním: v knoflíkové dírci svého saka měl řádovou stužku - bohužel jsem se nedozvěděl, kdo to byl.

Ale události jsou nyní ještě rychlejší. Na návrh Mussoliniho se 30. září v Mnichově schází konference Anglie, Francie, Německa a Itálie. (Československo není vůbec připuštěno k účasti!)

Konference znamená naprostou kapitulaci před Hitlerovým přáním. S ultimatem se k Německu přidává i Polsko a Maďarsko. Československý prezident s ohrazením přijímá mnichovský diktát. Po ohlášení v rozhlase, že vláda kapitulovala a že celé pohraničí bude vydáno Německu, proběhly v Praze demonstrace. Skupina lidí pronikla do rozhlasu k mikrofonu. Udýchaný hlas oznamuje, že kapitulace byla odmítnuta a že vedení státu bude dáno generálu Surovému. Pak toto improvizované vysílání na chvíli zmlkne a obvyklý hlasatel říká, že se jednalo o několik vzrušených lidí, které se podařilo pak uklidnit. Prezident Beneš rezignuje a odlétá do exilu na Západ. Je jasné, že veškerá další politika zbytku státu se bude muset přizpůsobit německým požadavkům. Američan Eubank ve své knize o „Mnichovu“ napsal: *Žádný národ od dělení Polska v 18. století neprožil takové zacházení... „Anglie a Francie... zrazením Československa donutily budoucí československé vlády k politice spojení s jakoukoliv vládou, která by ovládala východní Evropu. Stíny roku 1948 pro Československo byly obsaženy v Mnichovské dohodě...“*

Nástupcem prezidenta Beneše v okleštěném státě byl zvolen význačný právník bez politické zkušenosti, dr. Hácha. Jeho funkce má být jen ceremoniální a reprezentativní. Ministerský předseda Beran poznamenává: „Pan prezident nepřijde do situace, aby musel rozhodovat...“

Naše vozidlo pohybující se v čase má menší zpoždění a proto my se budeme moci vrátit z výletu až na jaře 1939. Proto sledujeme další bezprostřední události.

Politika státu se přizpůsobuje novým poměrům: kdokoli měl výhrady proti dřívější politice, teď jde s nimi na veřejnost. Poslouchám denně večerní zprávy v rozhlase - někdy i přes den. Sleduji zvyšující se nespokojenost zbylých Němců a také Slováků. 14. března - po návštěvě u Hitlera - vyhlásil Tiso samostatné Slovensko. Týž den odejel prezident Hácha za Hitlerem do Berlína. Na konci půlnočních zpráv slyším, že Ostrava byla obsazena německou armádou. Ale pořád netuším, co nás čeká zítra a klidně usnu. Ráno slyším na místním vysílání jen neznámé ryčné pochody. Přepínám na Prahu a slyším, že německá Wehrmacht nás obsazuje bez jakéhokoliv odporu. Hitler přijíždí na Pražský hrad, ještě před vracením se Háchou. Včera velitel letectva Göring vyčerpanému Háchovi sdělil, že - ač nerad - bude muset zcela zničit krásné město Prahu, aby Západ viděl, že jeho Luftwaffe je schopna stoprocentní akce. Poté Hácha podepsal rozsudek smrti nad zbytkem Československa. Vycházím ven a vidím německé motorizované jednotky. Je na nich vidět, že dnes je neobvykle větrné počasí s novým sněhem a ony na to nejsou nejlépe oblečeny. Dívám se i na německé tanky, zda jsou z lepenky (jak se někdy optimisticky tvrdilo). Z lepenky nebyly. Tramvaje mají směrové tabule chvatně přelepeny jen německými texty, teprve později byly zaměněny za německo-české nápisy. Tak jsme se probudili do prvního dne Protektorátu Böhmen und Mähren...

Dušan Soudek - Kingston

Smart Shopper Early Bird Offer!

Zpáteční letenka z Toronto a Montréalu do Prahy

\$599

Plus daně



Pro odlety od 1. do 30. listopadu

Rezervace končí 15. října • Maximální doba pobytu 30 dní

Minimální doba pobytu 7 dní • Zrušení letenky před odletem \$200 Cdn.

Od 11. prosince jsou návraty z Prahy možné pouze v úterý

Omezený počet míst! Pouze nové rezervace!

Zavolejte svoji cestovní kancelář
nebo přímo České aerolinie.

CSA CZECH AIRLINES
Ve vzduchu jako doma.

Toronto:
(416) 363-3174 (800) 641-0641
fax: (416) 363-0239
czechair@aol.com

Montreal:
(514) 844-4200 (800) 561-5171
fax: (514) 844-5742
czech_airlines_montreal@msn.com

For more information visit our website at: <http://www.csa.cz>

Kopaná**Kvalifikace ME****Faerské ostrovy-ČR 0:1 (0:0)**

Utkání se hrálo za husté mlhy před 2500 diváky. Jedinou branku vstřelil pět minut před koncem Šmicer z nahrávky Bergera. Jak sám Patrik Berger přiznává, branka nebyla zcela fair-play, protože domácí očekávali, že dojde k ošetření jednoho jejich hráče. Místo toho hosté vhodili míč a zahájili akci, která rozhodla utkání.

Slovensko-Ázerbajdžán 3:0 (3:0)

Branky: 16. Fabuš, 26. Dubovský z penalty, 39. Moravčík. 3240 diváků.

Některé další výsledky: Bělorusko-Dánsko 0:0, Norsko Lotyšsko 1:3, Ukrajina-Rusko 3:2, Island-Francie 1:1, Švédsko-Anglie 2:1, Kypr-Španělsko 3:2 (!), Rakousko-Izrael 1:1, Maďarsko-Portugalsko 1:3, Irsko-Chorvatsko 2:0, Litva-Skotsko 0:0, Bosna a Hercegovina-Estonsko 1:1.

Fotbalová liga Gambrinus

5. kolo (11.9.): Liberec-Sparta 1:1, Slavia-Jablonec 1:1, Karviná-Olomouc 1:2, Drnovice-Plzeň 1:0, Opava-Hradec 3:1, Teplice-Žižkov 2:0, Dukla-Ostrava 1:0, Blšany-Brno 3:1.

Tabulka

1. Sparta	5	3	2	0	15:7	11
2. Blšany	5	3	1	1	10:5	10
3. Teplice	5	3	1	1	9:5	10
4. Olomouc	5	3	1	1	7:4	10
5. Drnovice	5	3	1	1	12:10	10
6. Opava	5	3	0	2	11:10	9
7. Hradec Kr.	5	2	1	2	9:8	7
8. Žižkov	5	2	1	2	9:11	7
9. Ostrava	5	1	3	1	9:5	6
10. Liberec	5	1	3	1	7:6	6
11. Plzeň	5	2	0	3	4:7	6
12. Slavia	5	1	2	2	5:9	5
13. Jablonec	5	1	1	3	4:6	4
14. Dukla	5	1	1	3	3:6	4
15. Karviná	5	1	1	3	5:11	4
16. Brno	5	0	1	5	3:11	1

Slovenská fotbalová liga

6. kolo (13.9.): Ružomberok-1. FC Košice 1:3, B. Bystrica-Tmava 0:2, R. Sobota-Slovan 1:1, Petržalka-Žilina 2:0, Dubnica-Bardejov 2:1, Humenné-Prievidza 6:2, Nitra-Prešov 2:2, Inter-Trenčín 2:1.

Tabulka

1. Petržalka	6	5	1	0	14:3	16
2. Tmava	6	5	1	0	7:0	16
3. 1. FC Košice	6	5	0	1	14:1	15
4. Slovan	6	4	2	0	12:5	14
5. Trenčín	6	4	0	2	11:3	12
6. Dubnica	6	3	2	1	9:7	11
7. Inter	6	3	1	2	9:3	10
8. Prešov	6	2	3	1	7:5	9
9. Žilina	6	3	0	3	4:9	9
10. Nitra	6	1	2	3	6:8	5
11. Humenné	6	1	1	4	7:9	4
12. Ružomberok	6	1	1	4	3:10	4
13. Prievidza	6	1	1	4	6:15	4
14. Rim. Sobota	6	0	3	3	7:14	3
15. B. Bystrica	6	0	2	4	3:16	2
16. Bardejov	6	0	0	6	3:12	0

Fotbalisté z Kitcheneru v Chicagu

Hráči obou českých fotbalových klubů z Kitcheneru - Euro FC a CS Lions byli v červenci pozváni do Chicaga, kde sehráli několik zápasů v rámci přátelského sportovního a společenského setkání. Vyvrcholením byl zápas kitchenerských se starou gardou Sparty Chicago, proslulou mj. i tím, že za ní v minulosti hrála celá řada významných československých internacionálů. Vzpomeňme jen jména Červený, Dolejší, Mittelbach, Röder či Rys. Proti Kitcheneru v dresu staré gardy Sparty Chicago tentokrát nastoupil bývalý kanonýr Jablonce a pražské Slavie, první plnovousý hráč čs. ligy Rudolf Svoboda a slavistický Griga, bratr slavnějšího internacionála ze Sparty. Zápas skončil vítězstvím Sparty 3:1. Kitchener se však těší na odvetu, kterou plánuje příští rok na domácím hřišti. Pokud má někdo ze členů chuť hrát pravidelně kopanou, nechť volá M. Plečtého (519) 742-4738.

Miloš Holán se vrátil na led

V exhibičním utkání Olympijských vítězů proti Zbytku světa nastoupil za „hosty“ Miloš Holán, který se zcela zotavil z transplantace kostní dřeně. Po zápase prostřednictvím našich novin pozdravil všechny své příznivce v Torontě.

Hokej

Přátelsky: ČR-Slovensko 2:0 (Branky: Ujčík a Hlaváč) a 5:0 (Branky: Bělohav, Kratěna, Kaděra, Štěpánek, Kaberle).

Euro Hockey Tour - Turnaj České pojišťovny ve Zlíně: ČR-Finsko 1:2, ČR-Švédsko 0:0, ČR-Rusko 3:0.

Tabulka

1. Švédsko	3	2	1	0	7:1	5
2. Finsko	3	2	0	1	5:5	4
3. Česko	3	0	2	1	4:5	2
4. Rusko	3	0	1	2	3:3	1

Hokejová liga

1. kolo (8.9.): Vsetín-Pardubice 0:2, Vítkovice-Třinec 3:4, Plzeň-Zlín 1:1, Budějovice-Sparta 2:2, Jihlava-K. Vary 2:3, Litvínov-Opava 3:0, Slavia-Kladno 6:2.
2. kolo (11.9.): Jihlava-Vsetín 3:6, Třinec-Budějovice 5:4, Zlín-Litvínov 4:1, Kladno-Vítkovice 2:3, K. Vary-Opava 3:1, Pardubice-Slavia 2:1, Sparta-Plzeň 11:3.
3. kolo: Vsetín-K. Vary 8:2, Vítkovice-Pardubice 1:2, Opava-Zlín 1:2, Budějovice-Kladno 8:1, Plzeň-Třinec 4:1, Sparta-

Tabulka

1. Pardubice	3	3	0	0	6:2	6
2. Sparta	3	2	1	0	20:9	5
3. Zlín	3	2	1	0	7:3	5
4. Slavia	3	2	0	1	14:4	4
5. Vsetín	3	2	0	1	14:7	4
6. Třinec	3	2	0	1	10:11	4
7. K. Vary	3	2	0	1	8:11	4
8. Budějovice	3	1	1	1	14:8	3
9. Plzeň	3	1	1	1	8:13	3
10. Vítkovice	3	1	0	2	7:8	2
11. Litvínov	3	1	0	2	8:11	2
12. Opava	3	0	0	3	2:8	0
13. Jihlava	3	0	0	3	5:16	0
14. Kladno	3	0	0	3	5:17	0

Slovenská hokejová liga

1. kolo (8.9.): Košice-Zvolen 3:5, Poprad-Trenčín 4:1, Martin-Prešov 7:1, Sp. N. Ves-B. Bystrica 1:5, Nitra-L. Mikuláš 3:7, Slovan-Skalica 3:0.
2. kolo (11.9.): Skalica-Trenčín 2:3, Zvolen-Poprad 6:3, Prešov-L. Mikuláš 0:3, B.

Bystrica-Nitra 5:3, Martin-Sp. N. Ves 2:3.
3. kolo (13.9.): Slovan-Trenčín 3:1.

Bourque chce vaňu

ZVOLEN 9. septembra (SITA) - V utorok nečakane zo Zvolena odišla hokejová hviezda, dvojnásobný víťaz Stanleyho pohára Phil Bourque. Na zápas do Košíc tento americký obranca neodcestoval a urazený odmietol nastúpiť za béčko Zvolena proti Michalovciam. K uvedenému rozhodnutiu predchádzalo vyjadrenie trénera Jana Novotného, ktorý povedal, že Bourque je na extraligovej súpiske až siedmym obrancom. Od príchodu do mužstva sa však Američanovi nepozdávali slovenské pomery. Odmietol luxusný trojizbový byt, ktorý využili niekoľkokrát aj nemeckí občania, s odôvodnením, že v kúpeľni je iba sprchovací kút a nie vaňa. Hviezda z NHL mala i ďalšie excentrické požiadavky, hlavne do domácností, ktoré chýbali najmä jeho mladšej družke Angele. Kameňom úrazu bol aj fakt, že 36-ročný hokejista odmietol ísť na lekársku prehliadku, tester športovej výkonnosti a jeho agent pred príchodom tohto hráča do zvolenského mužstva uviedol, že má iba 34 rokov. Ako pre tlačovú agentúru SITA uviedli prezident HKM Dušan Mráz a manažér klubu Peter Ševela, aj napriek vzniknutej situácii boli ochotní akceptovať všetky prehnane požiadavky, ale urazený hokejista za druhé zvolenské mužstvo radšej nenastúpil a bez slov odcestoval taxíkom na letisko do Schwechatu pri Viedni. Zmluva, ktorú Zvolen uzavrel s týmto hráčom na tri mesiace bude doriešená už v najbližších dňoch prostredníctvom jeho agenta. Klub však neutrpí žiadnu finančnú stratu, pretože zmluvné podmienky splnil, čo pred odchodom zo Zvolena potvrdil aj samotný Bourque.

Golf**Golfisté sehráli vrcholný turnaj**

Toronto-vi-Hráči České a Slovenské svetové golfové asociácie (se sídlom v Torontě) sehráli počátkem září nejdůležitější turnaj roku na hřišti Hidden Lake GC v Burlingtonu. V kategorii mužů zvítězil Tony Rubeš, na druhém místě Don Nelson a Jan Brynda. Nejlepší ženou byla Hana Lejčarová.

CSWGA děkuje sponzorům, kteří darovali vynikající ceny: ČSA, Nitra Travel, Slovakotour, Prague Deli, Transcom, York International, J. B. Technical Services a firma Alberto Culver.

Příští turnaj je dvoudenní a bude se konat během druhého víkendu v říjnu.

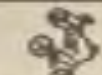
Hledáme skladníka

Malá špediterská firma hledá pracovníka, který má zkušenosti s nakládáním námořních kontejnerů.

Podmínky

- * řidičský průkaz „D“
- * schopný používat vysokozdvizný vozík
- * schopný drobných truhlářských prací při uzavírání beden
- * znalost Toronta
- * schopnost pracovat samostatně

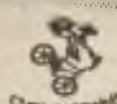
842-18



945 Bloor St. W.
Toronto, Ont.
(416) 533-0080



113 Danforth Ave.
Toronto, Ont.
(416) 466-0330

**PROCK INSURANCE BROKERS LTD.**

Všeobecné pojištění
102 Benson Ave.
Toronto, Ont. M6G 2H8
Tel.: (416) 651-7837

VILÍMEK EXPORT/IMPORT

Kontejnerová přeprava automobilů a zboží Toronto-Mělník, a stěhování do ČR a SR za nejvýhodnější ceny.
Doprava 1 automobilu 1780 \$
Montreal: Martin Vilímek
(514) 865-4442